



DZIŚ STREFA BIZNESU

BRANŻE, GDZIE SZYBKO ROSNĄ PŁACE

GUS ODNOTOWAŁ DUŻY WZROST W GÓRNICTWIE I ENERGETYCE

Nr ISSN 0137-9089

Nr indeksu 350052



www.dziennikpolski24.pl

Nr 220 (24 997) | Cena 5,00 zł (w tym 8% VAT)

Wtorek, 22.09.2026

81
lat

DZIENNIK POLSKI

Poniedziałek w Krakowie. Trasa do Mistrzejowic

W tym dniu miał pojechać tramwaj z pasażerami. Skończyło się na testach i kolejnym opóźnieniu – Str. 3



Zakopane

Wszystko idzie w górę – tłumy turystów, ceny noclegów, stopa życiowa i opłata miejscowa też – Str. 5

Piłka nożna

Reprezentacja Polski rozpoczęła zgrupowanie przed meczami Ligi Narodów

– Str. 15



FOT. SYLWIA DĄBROWA

Relaks

Krzyżówki do kawy. Nowości w programie TV



Kraków

Szansa na baseny geotermalne odsuwa się w czasie. Odwiertów na razie nie będzie

Jolanta Białek

Kraków przygotowuje się od kilku lat – a faktycznie od 2024 roku, gdy pozyskano na ten cel dotację unijną – do przeprowadzenia odwiertów w Przylasku Rusieckim dla sprawdzenia, czy będzie można korzystać tam z wód geotermalnych m.in. do ogrzewania.

Jeżeli badania zakończą się powodzeniem, w tej części Nowej Huty będą mogły powstać także baseny termalne, z jakich można obecnie korzystać w wielu miejscach na Podhalu. Odwierty miały być wykonane w 2026 roku. Jednak jak słyszymy od krakowskich urzędników – sprawa odsunie się w czasie.

Pod koniec 2024 roku Kraków podpisał umowę z Narodowym

Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej o dofinansowanie badawczego odwiertu geotermalnego GT-1 w Przylasku Rusieckim w Nowej Hucie. Ponad 12 mln zł dotacji ma pomóc rozpoznać zasoby złóż wód geotermalnych i tym samym umożliwić ich późniejsze wykorzystanie na przykład w ciepłownictwie lub balneologii.

Beneficjentem przedsięwzięcia jest gmina Kraków. Projekt realizuje Zarząd Inwestycji Miejskich, przy wsparciu merytorycznym (m.in. w zakresie techniczno-inżynierskim) Miejskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej w Krakowie.

Marian Łyko, prezes Miejskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej w Krakowie mówił w lutym 2025 roku: – Odwierty mają zostać przeprowadzone w 2026 roku i wtedy poznamy wyniki. Są przygotowane za-

pytania ofertowe dla firm wiertniczych. Jeżeli potwierdzi się temperatura i przepływy wody pod ziemią, to będziemy mogli korzystać z energii cieplnej, ale będzie też możliwe wybudowanie basenów termalnych.

Jednak w 2026 roku poszukiwania źródeł geotermalnych nie będzie. Terminy realizacji przedsięwzięcia zostały zmienione.

Projekt znajduje się w zaawansowanym stadium przygotowań projektowych. Opracowywana jest dokumentacja przetargowa niezbędna do wyboru wykonawcy odwiertu badawczego. Równocześnie aktualizowany jest Projekt Robót Geologicznych (PRG), stanowiący techniczny fundament przedsięwzięcia. Planowany harmonogram realizacji prac uległ zmianie – przekazała nam Renata Krężel, rzeczniczka prasowa MPEC.

Jak tłumaczy, przyczyną przesunięcia czasu prowadzenia odwiertu jest konieczność uwzględnienia budowy gazociągu wysokiego ciśnienia DN 700 Węzów-Przewóz, znajdującego się na działce, gdzie zaplanowano badania.

– Nowa infrastruktura gazowa wymusiła kompleksową aktualizację dokumentacji projektowej, obejmującą między innymi aktualizację PRG. Rozpoczęcie prac, w tym wykonanie odwiertu badawczego, przewidywane jest na 2027 rok – informuje Renata Krężel.

Geotermia to zasób energii cieplnej gruntu, wody i skał. By skorzystać z głębokiej geotermii, wierce się otwory mające ponad 500 m głębokości. Uzyskana z nich woda ma temperaturę około 50-60 st., a niekiedy nawet ponad 80 st. C (Podhale).

– Str. 4

Kraków

Do rejestru zabytków ma trafić kamienica przy Krupniczej

Konstanty Ildefons Gałczyński żartobliwie zwał ją „Domem 40 Wieszczów”. Zwyczajowo mieszkańcy Krakowa nazywali ją Domem Literatów. – Str. 3

Partia CDU kanclerza Niemiec

Friedricha Merza nie przekroczyła w niedzielnych wyborach w Meklemburgii progu 5 procent – Str. 9

Rosja atakuje Ukrainę dronami o napędzie odrzutowym, które są trudne do zniszczenia. Osiągają prędkość ponad 400 km/h – Str. 9

POLECAMY

JUTRO: Tak rozpoznasz zawał serca **CZWARTEK**: Jak polscy żołnierze walczyli w Kołobrzegu

22.09.2026

Wtorek

Dziś imieniny obchodzą: Tomasz, Joachim, Daria
Telefon alarmowy: 112

Komentarz na dziś

**Alicja Polewska:**

Ziemniaki, kartofle, pyry, grule...

publicystka

Abo ziemniorki. Nie wiem, dlaczego ani kiedy zaczęliśmy mówić tak w domu. Może córka na etapie przedszkolnym przekreśliła? Bez znaczenia, ważne, że wszyscy wiemy, o co chodzi.

Otóż mamy właśnie niedobór kartoflany na rynku. W ubiegłym roku był problem ze sprzedażą jadalnych odmian, to rolnicy w tym roku wysadzili ich mniej. Do tego doszły słabe zbiory (susza i gorąco). W sklepach więc ceny w górę, ale nie w skupach. E tam, machnie ręką jeden z drugim. Toć w marketach leży tego pełno i to najróżniejszych, a poza tym teraz to się jada bataty (słodkie ziemniaki), żeby pokazać, że na talerzu jest trendy i cool.

A teraz zamknijcie oczy. Już? OK, zobaczcie talerz: ziemniaki z koperkiem, mizeria i mielony w złocistej panierce... Albo bez tego klopsa, ale za to z kubkiem maślanki... A pyra z gzikami po poznańsku albo podlaska babka ziemniaczana... I placki z kwaśną śmietaną (Kraków) albo cukrem (Bydgoszcz). Jeszcze szare kluchy ze skwarkami... Pyzy, cepeliny i kopytka.

Ale ziemniaki mają jedną wadę - trzeba je obrać (no dobra, młode w mundurkach to jest sztos), a to najnudniejsze - obok ścięcia kurzu - zajęcie świata. Może więc nie obrać, wyjść gdzieś na pole, gdzie dopiero co kopane były bulwy i jeszcze leżą łęty, rozpalić ognisko i piec kartofle w gorącym popiele. Dym się snuje, siąpi deszcz. Stop! Przecież ognisko nie wolno palić. A dym śmierdzi i może być toksyczny. Cholera, a już było tak pięknie i miało być smacznie, jak w dzieciństwie, kiedy ziemniaki były po prostu ziemniakami, a na wykopki jechało się po to, żeby rozpalić ogniska.

Zamówię frytki do obiadu. W końcu są z ziemniaków. Bo są, prawda?

AUTOPROMOCJA

Prenumeruj
„Dziennik
Polski”

tel. 12 312 53 88
bok.prenumerata@polskapress.pl
prenumerata.dziennikpolski24.pl

POGODA

dzisiaj
14°C/9°Cjutro
15°C/6°C

Redaktor naczelny
Piotr Rapalski
Z-ca redaktora naczelnego
Arkadiusz Maciejowski
Wydawcy Włodzimierz Zapart,
Dariusz Penar, Katarzyna
Kachel, Paulina Szymczewska,
Agnieszka Aulich, Magda
Domańska-Smoleń

www.dziennikpolski24.pl

Polska Press
Makroregion Śląsk, Kraków
Redakcja ul. Zabłocie 43A,
30-701 Kraków
tel. 12 688 85 01
redakcja@gk.pl, sekretariat@gk.pl
Prezes Makroregionu
Dariusz Kołacz
Dyrektor sprzedaży
Wojciech Cekiera
Biuro reklamy oddziału
tel. 12 688 84 44
Druk
Polska Press Oddział Poligrafia,
41-203 Sosnowiec Miłowice,
ul. Baczyńskiego 25a



Wydawca Polska Press Sp. z o.o.
ul. Domaniewska 45, 02-672 Warszawa,
tel. 22 201 44 00, fax: 22 201 44 10
p.o. Prezes Zarządu Polska Press Grupy
Elżbieta Zuraw
Redaktor naczelny Polska Press Grupy
Marek Twaróg
Projekt graficzny, dyrektor artystyczny PPG
Tomasz Bocheński
Dyrektor kolportażu PPG Tomasz Osoliński
Biuro Konsumenta PPG
biurokonsumenta@polskapress.pl, tel. 12 688 85 10



© - umieszczenie takich dwóch
znaków przy Artykule,
w szczególności przy
Aktualnym Artykule, oznacza
możliwość jego dalszego
rozpowszechniania tylko
i wyłącznie po uiszczeniu opłaty
zgodnie z cennikiem
zamieszczonym na stronie
www.dziennikpolski.pl/tresci
i w zgodzie z postanowieniami
niniejszego regulaminu.

POWIAT NOWOSĄDECKI

Ziemniaczane wykopki. W Podegrodziu wrócili do tradycji jesiennej pracy

Alicja Falek

Były stroje regionalne i żywa tradycja Małopolski. Panie z Koła Gospodyń Wiejskich w Podegrodziu zorganizowały tradycyjne wykopki na wsi lachowskiej. Był wspólny śpiew, kopanie ziemniaków, opowieści starszych o tym, jak to dawniej na wsi bywało i wspólne biesiadowanie przy ognisku.



FOT. ALICJA FALEK

Jak w czasach babć i dziadków...

przed laty. Chcieliśmy przypomnieć o tej tradycji, zwłaszcza młodszym mieszkańcom – mówi Agata Buźniak, prezeska Koła Gospodyń Wiejskich w Podegrodziu. – Mamy tradycyjne sprzęty do kopania, czyli tak zwany kopoc i kosze na ziemniaki. Tak jak nasze babki i prababki, zrzucamy z nóg buty i wchodzimy do pola boso.

Jesienne wykopki przed laty były jednym z ważniejszych momentów w życiu wiejskich rodzin. W zbiorach uczestniczyli zarówno dorośli, jak i dzieci, a ręczne zbieranie ziemniaków oznaczało wiele godzin pracy. Dlatego też po ciężkiej pracy

przychodził czas na odpoczynek przy ognisku. Nie inaczej było w Podegrodziu.

– Przygotowałyśmy takie nasze tradycyjne jadło, jak kołoc z serem, ciasto drożdżowe z kruszonką, chleb wiejski. Nie mogło też zabraknąć naszej podegrodzkiej juchy. Była ona podstawowym jedzeniem przy wykopkach. Jucha to nic innego, jak tylko serwatka i do tego chleb suchy albo ziemniaki – wyjaśnia Agata Buźniak. – Mamy też ziemniaki omaszczone zwykłym kwaśnym mlekiem. Dawniej była bieda, więc było jedzone tylko to, co się nazbierało. Ale przemyciliśmy też trochę kiełbasy do pieczenia na ognisku.

Wspólne biesiadowanie było też okazją do pośpiewania przy dźwiękach regionalnej kapeli. Nie zabrakło wspólnych żartów i wspomnień starszyny, o tym, jak to przed laty praca na roli była dużo cięższa niż obecnie. Wówczas też plony, jak choćby te ziemniaki, były dużo więcej warte. Dziś wielu mieszkańcom wsi nie opłaca się ich sadzić, skoro wystarczy pójść do sklepu i kupić za kilka złotych cały worek.

©

PRZYRODA

Cena gąski sosnowej jest porównywalna do tej za trufle

Grzegorz Tabasz

Na Dalekim Wschodzie nazywają ją grzybem matsutake. Na to słowo tamtejszym kucharzom od razu świecą się oczy. U nas to tylko gąska sosnowa, na którą nikt nie zwróci uwagi. A szkoda, gdyż w przeliczeniu na złotówki kilogram gąsek sosnowych jest wyceniany na osiem czy nawet dziewięć tysięcy złotych. Na wschodzie grzyb mocno przetriebiono ze względu na wyborny

smak, stąd też cena porównywalna do trufli. Teraz ostudzę nieco emocje chętnych na szybką okazję do zasilenia budżetu. Grzyb współżyje z korzeniami sosn i jego owocniki można znaleźć u podstawy pnia. Na grzyba natrafiono u nas dwukrotnie: sto lat temu w rejonie Gdańska i całkiem niedawno gdzieś w Małopolsce. Krążą plotki o innych lokalizacjach, ale nie są potwierdzone. Gąska ma niestety trujące lub niejadalne odpowiedniki i jej prawidłowa

identyfikacja wymaga dużej wiedzy i doświadczenia mikologicznego. Owocniki mają blaszki i jako takie przez wielu są pomijane jako przynajmniej grzyby niejadalne. My, Polacy cenimy prawdziwkę, rydze czy kozłarze, zaś na owocniki rosnące na pniach i na dodatek z blaszkowatym kapeluszem nie zwracamy uwagi. No chyba, że to opieńka. Coś na pocieszenie. Klimat ulega ociepleniu, więc i gąska sosnowa może pojawiać się częściej. Proszę wspomnieć winorośl szlachetnych odmian. Pół wieku temu winnice na terenie Polski były czymś nie do pomyślenia. Podobnie jak całkiem przyzwoite wina.

KRONIKA KRAKOWSKA

• **Telefon** dziennikarza dyżurnego **697 730 318**
• **e-mail** redakcyjny **redakcja@gk.pl**

W DOMU LITERATÓW MIESZKALI NOBLIŚCI, A KAROL WOJTYŁA CHRZCIŁ PIERWSZY RAZ

Kamienica-legenda ma trafić do rejestru zabytków

Przy Krupniczej 22 powstały liczne utwory, które weszły do kanonu literatury polskiej i międzynarodowej. Jest to unikatowy adres nie tylko dla Krakowa, ale kraju i świata, nierozdzielnie związany z dziedzictwem intelektualnym i kulturowym

Małgorzata Mrowiec

Małopolska Wojewódzka Konserwator Zabytków w Krakowie zawiadomiła o wszczęciu z urzędu postępowania w sprawie wpisu do rejestru zabytków kamienicy-legendy: „Domu Literatów” przy ul. Krupniczej 22. Budynek ma trafić do rejestru wraz z działką, na której stoi oraz swoją nazwą.

Jak czytamy w opublikowanym przez WUOZ zawiadomieniu, zgodnie z zapisami ustawy o ochronie zabytków od dnia wszczęcia postępowania w sprawie wpisu zabytku do rejestru aż do dnia, w którym decyzja w tej sprawie stanie się ostateczna, przy obiekcie tym zabronione jest prowadzenie prac konserwatorskich, restauratorskich, robót budowlanych i podejmowanie innych działań, które mogłyby prowadzić do naruszenia substancji lub zmiany wyglądu zabytku.

„Zakaz, o którym mowa w ust. 1. dotyczy także robót budowlanych objętych pozwoleniem na budowę albo zgłoszeniem, a także działań określonych w innej decyzji pozwalającej na ich prowadzenie” - poucza.

W lutym tego roku Rada Dzielnicy I Stare Miasto przyjęła uchwałę w sprawie wpisu „Domu Literatów” do rejestru zabytków. Radni „jedynki” poparli wówczas postulat mieszkańców w sprawie umieszcze-



FOT. ANNA KACZMARZ

Budynek powstał w latach 1911-12. Projektował go Henryk Lamensdorf

nia z urzędu przez wojewódzkiego konserwatora nieruchomości przy ul. Krupniczej 22 w rejestrze zabytków nieruchomości województwa małopolskiego wraz z tradycyjną i ugruntowaną zwyczajowo nazwą „Dom Literatów”.

„Kamienica ta jest szczególnym miejscem w tkance miejskiej i kulturowej Krakowa - Miasta Literatury UNESCO - zwłaszcza jako dziedzictwo związane z historią i dorobkiem powojennej literatury polskiej o znaczeniu wykraczającym poza lokalność. Jest to ewenement na skalę światową. W przedmiotowym budynku mieszkało łącznie 100 twórców związanych z literaturą i sztuką, gościł on 8 laureatów Literackiej Na-

grody Nobla, był miejscem znaczących wydarzeń artystycznych, a jego rola jako kulturotwórczego ośrodka znalazła znaczące odzwierciedlenie w literaturze, nauce i sztuce, a także w życiu społecznym Krakowa i Polski” - wyliczali radni dzielnicy w swojej uchwale.

Budynek został wzniesiony w latach 1911-12 według projektu znanego architekta Henryka Lamensdorfa na zamówienie adwokata Adolfa Liebeskinda. Po 1939 r. został przejęty przez Niemców i przebudowany na hotel dla urzędników III Rzeszy. W lutym 1945 roku, po zdobyciu Krakowa przez Armię Czerwoną, kamienica została przekazana na potrzeby Związku Zawodo-

wego Literatów Polskich przy wsparciu poety Adama Ważyka, wówczas oficera politycznego w armii Berlinga, z przeznaczeniem na mieszkania i stołówkę.

„W Krakowie było wtedy bardzo wielu twórców z różnych stron przedwojennej Rzeczypospolitej, niektórzy po obozach koncentracyjnych, uwięzieniach i zesłaniach. W ok. 30 ówczesnych mieszkaniach osiedliło się 40 poetów i pisarzy; przez to mieszkający tu Konstanty Ildefons Gałczyński żartobliwie zwał kamienicę „Domem 40 Wieszców”. Zwyczajowo mieszkańcy Krakowa powszechnie nazywali ją Domem Literatów. Przez 50-letni okres Domu Literatów (1945-1995) część osób wprowadzała się, a potrzebujący lokum się wprowadzali, przez co liczba pisarzy i poetów obojga płci zamieszkujących budynek wynosi 100” - czytamy w uchwale Rady Dzielnicy I.

Pośród lokatorów tej kamienicy byli m.in.: Janusz Anderman, Jerzy Andrzejewski, Kazimierz Brandys, Stanisław Czycz, Stanisław Dygat, Konstanty Ildefons Gałczyński, Julia Hartwig, Ireneusz Iredyński, Stefan Kisielewski, Leon Kruczkowski, Tadeusz Kwiatkowski, Ewa Lipska, Adam Macedoński, Bronisław Maj, Bruno Miecugow, Sławomir Mrożek, Joanna Olczak-Ronikier, Tadeusz Peiper, Halina Poświatowska, Tadeusz Różewicz, Artur Sandauer, Maciej Słomczyński, Jerzy Szaniawski, Wisława Szymborska (nasza noblistka mieszkała pod tym adresem

łącznie przez 16 lat), Tadeusz Śliwiak, Anna Świrszczyńska, Kazimierz Wyka, Adam Ziemianin...

Jak wskazali radni Starego Miasta, Karol Wojtyła, czyli późniejszy papież Jan Paweł II, właśnie tutaj udzielił w lutym 1946 r. - pierwszego chrztu w swoim życiu. Ochrzczoną była Monika, dziecko państwa Kwiatkowskich, z którymi Wojtyła się przyjaźnił. Tutaj również po raz pierwszy wystawiono sztukę Karola Wojtyły „Przed sklepem jubilera”.

W kamienicy mieściły się biura Związku Literatów Polskich oraz stołówka, która przekształciła się w pomieszczenie klubowe, ponieważ służyła także do spotkań literackich i artystycznych, w tym z wielu znakomitościami z całego świata.

„Przy Krupniczej 22 powstały liczne utwory, które weszły do kanonu literatury polskiej i międzynarodowej. Jest to unikatowy adres nie tylko dla Krakowa, ale kraju i świata, nierozdzielnie związany z dziedzictwem intelektualnym i kulturowym, co przekłada się na jego wyjątkową wartość historyczną” - podkreślali radni dzielnicy w podjętej w tym roku uchwale.

Radni Starego Miasta zwrócili uwagę, że w ostatnich dziesięcioleciach nieruchomości nie była należycie utrzymywana pod względem technicznym - za czasów schyłkowego PRL z powodu braku funduszy państwowych, a potem z powodu komplikującej się sytuacji własnościowej.

KOLEJNE OPÓŹNIENIE

Tramwaj do Mistrzejowic wciąż tylko na testach na krótko(?) przed otwarciem

Jolanta Białek

Nowa linia tramwajowa do Mistrzejowic miała zostać wczoraj uruchomiona, ale tuż przed weekendem wielkie otwarcie odwołano. Decyzję tę tłumaczono wykrytą podczas testów „usterką oprogramowania, która wpływa na bezpieczeństwo przejazdu tramwajów przez tunel”.

W sobotę przed południem na nowej trasie do Mistrzejowic można było zobaczyć tramwaje, ale to tylko przejazdy testowe. Kiedy faktycznie pojedzie tramwaj do Mistrzejowic, dziś nie wiadomo. Urzędnicy operują jedynie terminami w rodzaju „wkrótce” oraz „już niedługo”.

Nowa linia tramwajowa nadal w niektórych miejscach przypomina plac budowy. W sobotę prace trwały m.in. w tunelu pod rondem

Polsadu, gdzie wykryto usterkę, która - jak informowali urzędnicy - zablokowała możliwość uruchomienia tramwaju 21 września.

Jednocześnie nowa trasa tramwajowa - wraz z tunelem - przeszła wymagane odbiory i kontrole. Pozwolenie na jej użytkowanie zostało wydane 18 września późnym popołudniem.

„Potwierdza to, że infrastruktura została wykonana zgodnie z projek-

tem, spełnia obowiązujące wymagania techniczne i bezpieczeństwa oraz może zostać dopuszczona do obsługi ruchu tramwajowego. To formalne potwierdzenie gotowości obiektu do użytkowania przez pasażerów” - przekazano na należącym do miasta facebookowym profilu Tramwaj do Mistrzejowic.

Prace budowlane rozpoczęto w lipcu 2023 roku. To pierwsza w Polsce tak duża inwestycja transportowa realizowana w formule Partnerstwa Publiczno-Prywatnego. Przedsięwzięcie objęło budowę 10 par przystanków, w tym dwóch dwupoziomowych węzłów przesiadkowych przy rondzie Młyn-

skim i rondzie Polsadu. Wartość inwestycji, która wciąż powoduje ogromne utrudnienia w tej części Krakowa, wynosi 1,9 mld zł. W tej kwocie, oprócz kosztów budowy, ujęto 20-letni okres utrzymania linii przez partnera prywatnego.

Uruchomienie linii przesuwano już wielokrotnie (pierwotnym terminem otwarcia był grudzień 2025 roku), a tylko w ostatnich trzech miesiącach: z 30 czerwca na 1 września, a kolejno na połowę września oraz 21 września.

Efekt? Mieszkańcy przestali już zupełnie wierzyć w zapowiedzi urzędników i mówią, że - nie wierzą, póki nie zobaczą...

OGRZEWANIE I BASENY

Prawie dwa kilometry. Na taką głębokość mają być odwierty

Jolanta Białek

Kraków przygotowuje się od kilku lat do przeprowadzenia odwiertów w Przylasku Rusieckim dla sprawdzenia, czy będzie można korzystać tam z wód geotermalnych m.in. do ogrzewania.

Krakowski odwiert badawczy w 2027 r. przewidziano na działce o powierzchni ok. 4,4 ha przy ul. Tatarakowej w Przylasku Rusieckim, na obszarze, gdzie realizowany jest też projekt Kraków-Nowa Huta Przyszłości, m.in. z centrum rekreacyjnym i strefą gospodarczą.

Planowana głębokość odwiertu w Nowej Hucie to prawie dwa kilometry (1820 m, +/- 10 proc). Specjaliści przewidują, że na tej głębokości woda może mieć nawet 55 stopni w złożu, co oznacza, że na powierzchni jej temperatura będzie niższa, ale nadal pozwalająca na wykorzystania np. jako ciepło systemowe do ogrzewania mieszkań.

Wykonanie otworu pozwoli na przeprowadzenie badań hydrogeologicznych, geofizycznych i laboratoryjnych pod nadzorem geologa. Kompleksowe prace potrwać około 12 miesięcy. Wszystko zostanie sfinansowane z funduszy zewnętrznych, gmina opłaci jedynie podatek VAT od inwestycji. Całkowity koszt jest szacowany na blisko 15,2 mln zł.



Odwierty w Przylasku Rusieckim mają wykazać, czy są gorące źródła

Jeśli badania potwierdzą występowanie gorących źródeł i możliwość ich wykorzystania, MPEC będzie mógł zagospodarować je do ogrzewania budynków. Naturalnymi odbiorcami ciepła termalnego mogą być m.in. Centrum Rekreacji i Wypoczynku Przylasek Rusiecki oraz Park Naukowo-Technologiczny „Branice” zlokalizowane w rejonie planowanego otworu geotermalnego.

Zabezpieczenie ciepła z geotermii na ogrzanie budynków w skali całego projektu oszacowano na ok. 60 MW.

Wody geotermalne mogłyby zostać wykorzystane również do budowy w Krakowie basenów

geotermalnych podobnych do tych, z których można korzystać przykładowo w miejscowościach górskich, m.in. Zakopanem, Białce Tatrzańskiej czy Bukovinie Tatrzańskiej.

Miejskie kąpielisko w Przylasku Rusieckim jest wymieniane wśród najpiękniej położonych tego typu kompleksów rekreacyjnych w Małopolsce. Zachwycająca przestrzeń nazywana jest nawet krakowskimi Malediwami. To w sumie ponad 200 hektarów terenu i 14 zbiorników wodnych, z czego na kąpielisko z plażami, pomostami i inną infrastrukturą reakcyjną zagospodarowano na dziś ok. 26 ha (w tym ok. 19 ha wody).

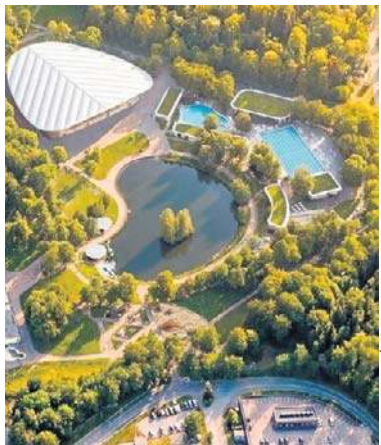
INWESTYCJA W BORKU FAŁECKIM

Ma powstać nowoczesny kompleks basenów

Piotr Tymczak

Zarząd Infrastruktury Sportowej w Krakowie ogłosił przetarg na opracowanie dokumentacji projektowej budowy basenu otwartego wraz z zapleczem i infrastrukturą towarzyszącą w ramach Dzielnicowego Centrum Sportu i Rekreacji przy ul. Żywieckiej Bocznej.

Inwestycja planowana jest na dawnych, zdegradowanych obecnie terenach sportowo-rekreacyjnych Ośrodka Sportu i Rekreacji „Krakowianka”, gdzie znajdowało się odkryte kąpielisko wraz z polem campingowym, domkami letniskowymi, budynkiem głównym oraz terenami rekreacyjnymi.



Koncepcja Dzielnicowego Centrum Sportu i Rekreacji

Wyłoniony w przetargu wykonawca będzie miał za zadanie opracowanie koncepcji zagospodarowania całego terenu przeznaczonego

pod inwestycję z podziałem na etapy. I obejmuje budowę kąpieliska otwartego wraz z zapleczem i infrastrukturą towarzyszącą.

Podstawowe założenia projektowe to budowa otwartego basenu 50-metrowego, basenu rekreacyjnego, wodnego placu zabaw z niezbędną infrastrukturą szatniowo-sanitarną, częścią administracyjną, częścią gastronomiczną, salami fitness i siłownią, parkingiem podziemnym, zagospodarowaniem terenu (drogi dojazdowe, ciągi komunikacyjne, tereny zielone).

Przewidziano też II etap inwestycji, obejmujący pozostałą część terenu, tj. budowę hali widowiskowo-sportowej wraz z infrastrukturą towarzyszącą, budowę obiektów terenowych rekreacyjno-sportowych: boisk sportowych (do koszykówki, piłki nożnej, siatkówki, kortów do padla), placu zabaw, siłowni plenerowej, skateparku, ciągów komunikacyjnych w tym ścieżek biegowych oraz utworzenie naturalnego zbiornika retencyjnego.

Z PLESZOWA DO BRANIC

Ukończono rekonstrukcję ponad 150-letniego budynku, który stanął w skansenie

Małgorzata Mrowiec

Ponad 150-letnia chałupa z Pleszowa - kiedyś podkrakowskiej wsi - odzyskała dawny wygląd po przenosinach do tworzonego skansenu i rekonstrukcji z wykorzystaniem większości oryginalnych elementów.

Wraz z innymi zagrodami, karczmą, obiektem sakralnym i terenami spacerowymi ma stać się nową atrakcją na mapie Krakowa, którą będzie Park Edukacyjny „Branice”.

- Park Edukacyjny „Branice” budujemy jako nowy element oferty kulturalnej, edukacyjnej i rekreacyjnej Krakowa. Jego przewagą będzie autentyczność: oryginalne obiekty, udokumentowane historie oraz program, który połączy ochronę dziedzictwa ze współczesnym sposobem spędzania czasu - mówi Robert Rybka, członek zarządu Kraków Nowa Huta Przyszłości (KNHP), odpowiedzialny za to przedsięwzięcie.

Jak wskazują przedstawiciele KNHP, realizowany projekt osiągnął właśnie kolejny kamień milowy: w sierpniu ukończono przenosiny i rekonstrukcję drugiego zabytkowego budynku - 150-letniej chałupy z Pleszowa.

Park Edukacyjny powstaje na 3,5-hektarowym terenie w Nowej Hucie

jako część większego obszaru rekreacyjnego dla mieszkańców i turystów. Tworzące go zabytkowe obiekty - odwzorowujące charakterystyczne dla podkrakowskich wsi układy zabudowy - uzupełni sad, łąka, przestrzeń wystawiennicza i trasy spacerowe. Gospodarz terenu we współpracy z konserwatorami i etnologami przygotowują dla gości program edukacyjny, pozwalający lepiej poznać dziedzictwo Krakowa Zachodnich i historię terenów, na których zbudowano Nową Hutę.

Chałupa z Pleszowa - już kolejny element krakowskiego skansenu - trafiła tu po ostrożnej rozbiórce i przebyciu około trzech kilometrów z pierwotnej lokalizacji przy ul. Nadbrzezie. Każdy element jej konstrukcji został oczyszczony, poddany ocenie konserwatorskiej i przygotowany do ponownego montażu.

„Wykorzystano 80 proc. pozyskanych elementów, co nadaje jej autentyczności i pozwala przenieść się do czasów PraHuty” - komentuje KNHP.

Dom przez pokolenia należał do pleszowskiej rodziny Partyłów. Do przeniesienia do skansenu wytypowano go przede wszystkim ze względu na wiek, dobry stan znacznej części historycznej konstrukcji oraz reprezentatywność dla tradycyjnego budownictwa podkrakowskiego.



Tak prezentuje się chałupa z Pleszowa przeniesiona i zrekonstruowana z wykorzystaniem większości oryginalnych elementów

PORZĄDEK POGRZEBÓW

Cmentarz Rakowicki
10:20 - Tadeusz Łagosz (lat 92)
11:40 - Kazimierz Gzik (lat 92)
12:20 - Andrzej Pitio (lat 62)
13:00 - Irena Zielińska (lat 76)
13:40 - Stefan Biernat (lat 98)
Cmentarz Prądnik Czerwony
10:20 - Tomasz Tytko (lat 49)
11:00 - Maciej Ankiewicz (lat 22)
11:40 - Nestoria Rosolek (lat 73)

DZIŚ ŻEGNAMY

13:00 - Barbara Duda (lat 88)
Cmentarz Grębałów
11:00 - Elżbieta Mrozek (lat 66)
11:40 - Helena Bęben (lat 95)
12:20 - Elżbieta Motel (lat 76)
13:00 - Anna Nawieśniak (lat 90)
13:40 - Adam Gałazka (lat 68)
Cmentarz Podgórski
12:00 - Teresa Matan (lat 90)

ZAKOPANE

Wszystko idzie w górę - tłumy turystów, ceny noclegów, stopa życiowa polskiego społeczeństwa i opłata miejscowa też

Lukasz Bobek

Teraz głównym magnesem jest jesień w Tatrach, która ma niepowtarzalny klimat. Turyści przyjeżdżają bez względu na prognozę pogody. Bez względu na wszystko Sejm przyjął też nowelizację ustawy o opłacie miejscowej. Władze Zakopanego chcą ją podnieść.

Jesienią w górach jest pięknie. - Nawet jeśli weekend nie wybrzmi pięknym słońcem, to spacer dolinami w dżdżyste sobotnie popołudnie też jest wybitnie satysfakcjonujący i kojący nerwy - zaznacza Karol Wagner z Tatrzańskiej Izby Gospodarczej.

- Nas przyciąga nie tylko pogoda, ale także fakt, że jest mniej ludzi w górach niż w okresie wakacji. Wygodniej się wędruje - mówiła „Gazecie Krakowskiej” para, którą spotkaliśmy w piątek w Kuźnicach.

W tygodniu Zakopane również nie świeci pustkami. - Jesienią rozwija się turystyka biznesowa, sympozja, szkolenia i spotkania rodzinne. Podsumowując, Polacy chcą i mają za co podróżować, a Podhale jest ich ulubionym kierunkiem - kwituje Karol Wagner.

Średnia cena za pokój 2-osobowy ze śniadaniem w środku tygodnia w centrum Zakopanego to 540 zł, a w weekendy skacze do 570 zł.

Niebawem podskoczyć też może maksymalna stawka opłaty miej-



Jesienne weekendy w Zakopanem będą pełne turystów

scowej, która rocznie zapewnia budżetowi Zakopanego ok. 5,8 mln zł wpływów.

Na razie stawka w Zakopanem jest jedną z najniższych w Polsce - wynosi 2 zł od osoby za dobę.

Przez lata los tej opłaty w mieście pod Giewontem stał pod znakiem zapytania. Był to skutek sądowych batalii jednego z aktywistów, który dowodził, że miasto nie ma prawa pobierać opłaty z uwagi na słabą jakość powietrza. Smog w Zakopanem już nie jest problemem, jednak zapisy o jakości powietrza zmieniono dopiero teraz. 18 września Sejm RP przyjął nowelizację ustawy o opłatach lokalnych. Zniesiono uzależnienie od jakości powietrza. Maksymalna stawka opłaty

miejscowej będzie mogła wynosić 5 zł za osobę za dobę (obecnie maks. to 3,46 zł). Z kolei opłata klimatyczna (dla miejscowości uzdrowiskowych) będzie mogła wynosić 6,86 zł.

- Te pieniądze są dla nas istotne, są przeznaczane na różne zadania, które podnoszą atrakcyjność naszej miejscowości, a także poziom życia mieszkańców i turystów. To m.in. komunikacja miejska, naprawa chodników czy małej architektury - wylicza burmistrz Filipowicz. - Na razie nowelizacja ustawy przyjęta została przez Sejm. Teraz jeszcze Senat i podpis prezydenta. Gdy nowe prawo już będzie obowiązywało, będę wnioskował do radnych o podwyższenie w Zakopanem opłaty miejscowej. ©P

KRYNICA-ZDRÓJ

Nowy Oddział Chirurgii Urazowo-Ortopedycznej szpitala oficjalnie otwarty

oprac. Alicja Falek

Okolo 2,6 miliona złotych kosztował remont pomieszczeń na potrzeby Oddziału Chirurgii Urazowo-Ortopedycznej szpitala w Krynicy. Dzięki inwestycji szpital dysponuje 21 łózkami, a sale chorych wyposażono w klimatyzację i toalety. Rocznie na tym oddziale hospitalizowanych było około 1500 pacjentów. Teraz możliwości są większe.

Modernizacja Oddziału Chirurgii Urazowo-Ortopedycznej Szpitala im. dr. J. Dietla w Krynicy-Zdroju to kolejna inwestycja Powiatu Nowosądeckiego w rozwój powiatowej placówki i poprawę warunków leczenia pacjentów. Blisko dwukrotnie zwiększyła się jego powierzchnia, a oddział zyskał też nowoczesne wyposażenie.

- Powiat Nowosądecki inwestuje i nadal będzie inwestował w służbę zdrowia. Dziękuję radnym oraz członkom Zarządu za głosowanie i przeznaczanie środków na kolejne zadania. Zależy nam na tym, aby mieszkańcy mieli tutaj jak najlepsze warunki leczenia - podkreśla Tadeusz Zaremba, starosta nowosądecki.

Przebudowa Oddziału Chirurgii Urazowo-Ortopedycznej wyniosła około 2,6 miliona złotych. Gruntow-



Otwarcie Oddziału Chirurgii Urazowo-Ortopedycznej

nie zmodernizowano dotychczasową część oddziału oraz dokonano adaptacji dodatkowych pomieszczeń znajdujących się na trzecim piętrze szpitala. Dzięki temu powierzchnia oddziału została niemal dwukrotnie zwiększona. Oddział otrzymał nowe wyposażenie, komputery i oprogramowanie.

Oddział Chirurgii Urazowo-Ortopedycznej dla Krynicy-Zdroju oraz Sądeczyny jest niezwykle ważny ze względu na intensywny ruch turystyczny. Uzdrowisko jak i Beskid Sądecki przyciągają przez cały rok. Tutaj częściej dochodzi do kontuzji czy wypadków, przy których potrzebna jest szybka pomoc specjalistów.

©P

LIMANOWA

Okradli jubilera. Cztery osoby pod kluczem

Klaudia Kulak

Blisko 600 tysięcy złotych padło łupem złodziei, którzy 18 września dokonali zuchwałej kradzieży w sklepie jubilerskim w Limanowej. Dzięki intensywnej pracy policjantów z Limanowej i Krakowa już po 48 godzinach zatrzymano dwóch głównych sprawców oraz osoby mogące mieć związek z przestępstwem.

W piątek ok. godz. 9 mężczyzna wszedł do sklepu jubilerskiego i poprosił o pokazanie złotego łańcuszka. W trakcie przymierzania sięgnął po tacę pełną biżuterii i wybiegł ze sklepu. Jak ustalili funkcjonariusze, działał wspólnie z drugim mężczyzną, który czekał na ze-

wnątrz i po kradzieży odjechał z nim samochodem. - Wartość skradzionej biżuterii to blisko 600 tysięcy złotych - mówi Anna Zięciak z małopolskiej policji.

Policjanci ruszyli w pościg. Zabezpieczono ślady, przeanalizowano monitoring, ustalono świadków. W mediach opublikowano wizerunek jednego z mężczyzn oraz pojazdu, którym mogli się poruszać. Komunikat spotkał się z dużym odzewem społecznym. Na drogach w powiecie limanowskim utworzono punkty blokadowe.

20 września funkcjonariusze zatrzymali cztery osoby w centrum Krakowa: trzech mężczyzn w wieku 40, 24 i 20 lat oraz 26-letnią kobietę - wszyscy z powiatu nowosądeckiego. Jak się okazało wśród tych osób było dwóch kluczowych



Jeden z zatrzymanych. Policja zatrzymała w sumie cztery osoby

uczestników kradzieży. Rola pozostałych zatrzymanych jest ustalana.

Podczas przeszukania zabezpieczono kilkadziesiąt tysięcy złotych oraz złoty łańcuch, którego pochodzenie jest weryfikowane. W trakcie zatrzymania podejrzewani wyrzucali przez okna pakunki, które okazały się narkotykami. Śledztwo w tej sprawie trwa. ©P

ZBRODNIA

Strzelanina w Bukownie. Jedna z ofiar zmarła w szpitalu

Paweł Mocny

Na terenie miasta Bukowno (pow. olkuski) doszło do strzelaniny. W zdarzeniu brało udział dwóch mężczyzn. Na miejscu trwała wielka policyjna obława, policja zaapelowwała do mieszkańców o pozostanie w domach. Mężczyznę podejrzanego o postrzelenie dwóch osób zatrzymano. Jedna z jego ofiar nie żyje.

W niedzielę ok. godz. 17 policja z Olkusza otrzymała zgłoszenie o znalezieniu mężczyzny z raną postrzałową uda. 36-latką odnaleziono w okolicy osiedla Niepodległości w Bukownie. Chwilę później odna-

leżono 44-latkę z raną postrzałową ręki. Mężczyzna stracił dużo krwi. Na pomoc wezwano Lotnicze Pogotowie Ratunkowe.

Po otrzymaniu zgłoszeń policja rozpoczęła wielką obławę. W akcji udział wzięli także antyterroryści z Krakowa. - W związku z prowadzonymi intensywnymi działaniami policji apelujemy do mieszkańców o zachowanie szczególnej ostrożności i pozostanie w domach oraz niewychodzenie na zewnątrz do czasu zakończenia działań - brzmiał oficjalny komunikat Komendy Powiatowej Policji w Olkuszu.

Okolo godziny 20 policja zatrzymała mężczyznę. 52-latek jest podejrzwany o postrzelenie dwóch innych mężczyzn. Działania poszukiwawcze zostały zakończone.

Jak poinformowali policjanci w rozmowie z „Gazetą Krakowską” - poszkodowali zeznali, że podczas spaceru zaatakował ich przypadkowy mężczyzna z bronią palną.

W poniedziałek jeden z poszkodowanych zmarł w szpitalu. ©P

POCZĄTEK 2 PAŹDZIERNIKA

Jacy didżeje zagrają w Hotelu Forum? Ostatnie ogłoszenie Unsound Festivalu



W krakowskim Hotelu Forum zagra na żywo didżej Blawan, który eksperymentuje zarówno z techno i bass music, jak i z hip-hopem

Paweł Gzyl

Unsound już za niespełna dwa tygodnie. Rozpocznie się 2 października w Warszawie, a zakończy 11 października w Krakowie. Organizatorzy właśnie ogłosili ostatnie nazwiska artystów, którzy wystąpią podczas tegorocznej edycji festiwalu muzyki eksperymentalnej.

Hasłem przewodnim Unsoundu jest tym razem „SOFT POWER”. Firmuje ono cykl wydarzeń, które odbędą się w Warszawie (2–6 października) i w Krakowie (8–11 października). Specjalny Pociąg zwany Unsoundem połączy te dwa miasta 7 października.

Podróż z Warszawy do Krakowa zajmie aż osiem godzin – odbędzie się z przystankiem na koncert projektu Radical Polish Arkestra w Kielcach. W samym pociągu czeka nas specjalny program muzyczny, który zostanie zaprezentowany w trakcie podróży jej uczestnikom. Uwaga: jeden z wagonów będzie klubowy z setami didżejskimi, co oznacza że chętni będą mogli w nim tańczyć przez kilka godzin.

– Od dawna istotną częścią Unsoundu jest organizowanie koncertów w wyjątkowych bądź specjalnie zaadaptowanych przestrzeniach. A nie da się chyba wymyślić miejsca bardziej nieprzewidywalnego niż pociąg – mówi Mat Schulz, dyrektor artystyczny festiwalu.

Większość nowych ogłoszeń muzycznych dotyczy rozległego programu nocy klubowych w Hotelu Forum. Jedną z jego największych gwiazd będzie brytyjski didżej i producent Blawan, który eksperymentuje zarówno z techno i bass music, jak i z hip-hopem. Artysta wystąpi w Krakowie na żywo niedługo

po wydaniu EP-ki nakładem cenionej wytwórni XL Recordings.

Także w Hotelu Forum, ale w jego dawnym klubie nocnym „Crazy Dragon”, znanym potem jako „89” lub ostatnio „The Secret Lodge”, wystąpią artyści, którzy wydali w tym roku nowe albumy. Będzie to Shane Parish z projektem „Autechre Guitar”, w którym przekłada on na język gitary elektroniczne utwory duetu Autechre, amerykański raper i producent Cities Aviv z materiałem ze swego ostatniego krążka „Even Colder Spring” i brytyjska wokalistka Lolina, której długa historia występów na krakowskim Unsoundzie sięga koncertu z projektem Hype Williams sprzed ponad dekady. Wystąpi również polskie trio Rumiński + Gołębiowski + Pospieszalski oraz GTTRDMMRNG, Lemta Toro i Agata Zemla.

Jeśli zaś chodzi o sety didżejskie w Hotelu Forum, to pierwszy raz w historii wspólnie zagrają Shannen SP b2b TAYHANA. Powróci specjalizujący się w footworku DJ Spinn, który ostatnio zagrał na Unsoundzie w 2011 roku z DJ Rashadem. Za dekadami pojawi się klubowy wyga z Berlina – Errorsmith, ale także wschodząca gwiazda muzyki klubowej – k means. Solowy set zaszerwuje DIV4, a w formule b2b wystąpią CCL oraz Glassz. Z dalekiego Egiptu dotrze do Krakowa ABADIR, a na perkusji towarzyszyć mu będzie HOGIR. Wystąpi też XEXA z Londynu, która będzie reprezentować pod Wawelem lizbońską wytwórnię Príncipe, słynącą z nowoczesnej wersji egzotycznego stylu kuduro. Unsoundowych „interwencji” w klubowym programie dokona szwedzka saksofonistka Mette Rasmussen oraz polski perkusista Kuba Suchar.

Dokładny program i bilety na stronie: www.unsound.pl/en/2026/warszawa-krakow

„TOKYO STORY” W MUZEUM MANGGHA

Krakowski malarz „swoje” prace odkrył na ulicach stolicy Japonii

Anna Piątkowska

„Czy to możliwe, że to, co tworzymy, nie jest wyjątkowe, bo w Tokio działa nasz artystyczny sobowtór?” – zastanawiają się artyści Studio 2 Dariusz Vasina i Beata Kotnowska. Na japońskich ulicach odkryli motywy obecne w ich własnej sztuce tworzonej w Krakowie i Warszawie.

Temu tematowi poświęcona jest wystawa „Tokyo Story” w Muzeum Sztuki i Techniki Japońskiej Manggha. Pokaz potrwa do 25 października. – To jest opowieść o sile jednego obrazu, który nas zainspirował do stworzenia tej rzeczywistości – wyjaśnia Beata Kotnowska.

– Chcemy postawić widza w takiej sytuacji, w jakiej sami się znaleźliśmy: szukamy czegoś, nie wiemy do końca na co patrzymy, podążamy za jakimś tropem – wyjaśnia Beata Kotnowska.

Ten trop wiódł szlakiem nieznanego i nieuchwytnego twórcy lub twórców, którzy na ulicach japońskiej stolicy tworzyli prace przypominające ich własne.

– Wszystko zaczęło się od mojej podróży do Tokio, podczas której zrobiłem zdjęcie muralu wyglądającego tak, jakbym go namalował. Ale to nie ja byłem jego autorem. Zafascynowało mnie to i stało się początkiem poszukiwania „japońskiego sobowtóra” – opowiada prof. Dariusz Vasina, malarz, rysownik i nauczyciel akademicki, autor m.in. muralu na budynku Akademii Sztuk Teatralnych w Krakowie. – Ruszyliśmy tropem wizualnym, szlakiem obrazków, przedstawień, prac na ulicach Tokio, które przypominały to, co ja robię.

ALBERT CAMUS W KRAKOWSKICH KINACH

Jaka jest cena obojętności wobec świata, moralności i Boga?

Paweł Gzyl

„Obcy” w reżyserii François Ozona to nowa ekranizacja jednej z najwybitniejszych powieści XX wieku autorstwa Alberta Camusa. Film można już oglądać w krakowskich kinach.

Francuski reżyser, znany dotychczas z prowokacyjnych dramatów psychologicznych i przewrotnych komedii, tym razem sięga po fundamentalne dzieło dla XX-wiecznego



Tokijski street art zainspirował Dariusza Vasinę i Beatę Kotnowską

Podążając tropem tajemniczego sobowtóra artyści Studio 2 odkrywali kolejne zbieżności łączące ich z japońskim twórcą: precyzję warsztatową, dążenie do syntezy, przywiązanie do kreski i przede wszystkim przekonanie, że podział na „sztukę” i „projektowanie” nie zawsze ma sens. Uderzająco podobne było ich podejście do mediów jakimi się posługują: rysunkiem odręcznym, wydrukami 3D, instalacjami i filmami służącymi im do wykreowania własnych światów, które istnieją zawieszane między rzeczywistością a wyobraźnią. Zaludnione przez postaci o twarzach kotów, które wcale nie są kawaii, a przypominają bardziej aktorów teatru kabuki.

Historia rozpoczęła się niemal dekadę temu, w 2017 roku. Przez ten czas artyści dostali dziesiątki sygnałów, zdjęć, wideo, że w jakichś rejonach Tokio pojawił się nowy street art nawiązujący do ich stylizacji. Efektem poszukiwań „japońskiego sobowtóra” są prace inspirowane sztuką uliczną stolicy Tokio. Jak mówią artyści, osoby zwracające

uwagę na street art na pewno poczuć się jak u siebie w domu.

– Nie znaleźliśmy tej osoby, ale cała wizualna podróż, którą dzięki tym poszukiwaniom odbyliśmy, była fascynująca – podsumowuje Dariusz Vasina. – Na wystawie są prace, które przywieźliśmy z Tokio, ale jest też dużo takich, które są zainspirowane znalezionymi szkicami i rysunkami.

A widzowie odwiedzający wystawę w muzeum Manggha mogą nie tylko sami szukać inspiracji, nawiązań, odkrywać motywy, ale też zanurzyć się w świat japońskiego street artu.

– Aranżacja wystawy oddaje nasze skojarzenia z Tokio, przede wszystkim z poczuciem, że jest to miasto w procesie – tłumaczy Beata Kotnowska. Jak wyjaśnia artystka, w Tokio w ramach street artu można tworzyć jedynie prace, które otrzymały pozwolenie – wszelkiego rodzaju bazgroły czy niezaplanowane grafiki natychmiast są zamalowywane. Do tego procesu nawiązują także prace twórców Studio 2 na wystawie w Muzeum Manggha.

przeżywa żalobę – a raczej ostentacyjny brak emocji, niewypłakanie ani jednej łzy na pogrzebie – staje się punktem wyjścia do głębokiego konfliktu z normami społecznymi.

Dzień po pochówku Meursault nawiązuje namiętny romans z koleżanką z pracy. Szybko jednak wraca do monotonnej codzienności, dając się wciągnąć w szemrane interesy agresywnego sąsiada. Wkrótce Meursault zabija człowieka, lecz prawdziwym przestępstwem w oczach sądu i mieszczańskiego społeczeństwa okazuje się nie sam czyn, a jego absolutna, egzystencjalna obojętność wobec świata, Boga i moralności.

PKO Bank Polski: nowoczesna przestrzeń oddziału w Nowej Hucie

Oddział PKO Banku Polskiego działa od 1998 roku. Po modernizacji placówka zyskała nowoczesną i funkcjonalną przestrzeń, która zapewnia wygodniejsze warunki obsługi i pracy.

Oddział znajduje się w samym centrum Nowej Huty, przy Placu Centralnym na Os. Centrum E13 w miejscu ważnym dla mieszkańców i chętnie odwiedzanym na co dzień.

Modernizacja była okazją do lepszego wykorzystania dostępnej przestrzeni i dostosowania jej do obecnych potrzeb klientów oraz pracowników.

W oddziale są cztery stanowiska obsługi. Klienci mogą korzystać też z pokoi spotkań, które zapewniają większą wygodę i prywatność podczas rozmów z doradcami. W placówce powstał interaktywny kącik dla najmłodszych, dzięki któremu rodzice mogą spokojnie załatwić swoje bankowe sprawy. Do dyspozycji klientów jest też stanowisko samoobsługowe, przy którym można samodzielnie wykonać m.in. przelewy i inne podstawowe operacje bankowe. Oddział wyposażony jest także w nowe urządzenia samoobsługowe: bankomaty z funkcją wpłaty oraz wrzutnie dla przedsiębiorców.

Nowa przestrzeń w centrum Nowej Huty jest bardziej funkcjonalna, przejrzysta i przyjazna dla klientów. Reakcje klientów są bardzo pozytywne. Szczególnie zwracają uwagę na wygodę, przejrzysty układ placówki i sprawniejszą obsługę. Modernizacja pozwoliła więc stworzyć przestrzeń, która odpowiada zarówno na potrzeby klientów, jak i pracowników oddziału – mówi Krzysztof Lorek, dyrektor oddziału.

Oddział dostępny dla wszystkich

Modernizacja objęła również rozwiązania ułatwiające korzystanie z placówki osobom z niepełnosprawnościami. Stanowiska obsługi znajdują się na poziomie parteru, dzięki czemu klienci mogą swobodnie korzystać z placówki. Obok oddziału jest też parking z wydzielonym miejscem dla osób niepełnosprawnych.

Edukacja klientów w zakresie bezpieczeństwa

Bezpieczeństwo klientów jest ważną częścią codzien-



nej pracy doradców. Podczas rozmów z klientami regularnie przypominają, jak bezpiecznie korzystać z bankowości zdalnej i na co zwracać uwagę, aby nie paść ofiarą oszustwa. Szczególnie uczulają na sytuacje, w których ktoś kontaktuje się telefonicznie i podaje za pracownika banku.

Doradcy przypominają, że w aplikacji IKO można sprawdzić, czy dzwoni do nas prawdziwy pracownik banku. Warto też zachować ostrożność, gdy rozmówca prosi o przekazanie pieniędzy, wykonanie przelewu lub podanie poufnych informacji.

Pracownik banku nigdy nie poprosi o login i hasło do bankowości, kod BLIK czy pełne dane karty. Nie będzie też namawiał do instalowania nieznanej aplikacji ani prosił o przelew na wskazane konto. Przy zwykłej weryfikacji tożsamości nie będzie również wymagał podania pełnych danych osobowych.

Takie przypomnienia pomagają klientom lepiej rozpoznawać próby oszustwa i reagować, gdy telefon lub wiadomość od rzekomego

pracownika banku wzbudzi ich wątpliwości.

Trzy pytania do Krzysztofa Lorka, dyrektora oddziału

1. Jakie zmiany w codziennej obsłudze klientów pozwoliła wprowadzić nowa, zmodernizowana przestrzeń oddziału? Przeprowadzona modernizacja to przede wszystkim strategiczna inwestycja w jakość obsługi. Stworzyliśmy przestrzeń, która łączy nowoczesność z wysokim komfortem, zapewniając klientom pełną dyskrecję i poczucie bezpieczeństwa podczas wizyt. Dzięki przemyślanej aranżacji wnętrza oraz implementacji nowych technologii nasze codzienne działania stały się bardziej wydajne. Cieszy nas, że klienci tak przychylnie oceniają te zmiany, a my dzięki temu skutecznie odpowiadamy na ich różnorodne potrzeby finansowe. Dążymy do tego, aby nasz oddział był miejscem, do którego klienci wracają z pełnym zaufaniem, budując z nami długofalowe relacje.

2. Na czym koncentrujecie się w pracy w nowym oddziale – czy są priorytety, które szczególnie trzeba zaopiekować? Naszym głównym celem jest zapewnienie najwyższego standardu obsługi, gdzie indywidualne podejście do każdej osoby jest fundamentem naszych działań. Koncentrujemy się na szybkiej reakcji na zgłaszane potrzeby oraz oferowaniu rozwiązań najlepiej dopasowanych do sytuacji klienta. Istotnym aspek-

tem naszej strategii jest edukacja – wspieramy klientów w obsłudze takich urządzeń jak wpłatomat czy bankomat, aby mogli sprawniej realizować codzienne operacje bez zbędnego oczekiwania w kolejkach. Każdy z moich doradców pełni obecnie rolę eksperta, który cierpliwie wprowadza klientów w świat bankowości elektronicznej i pomaga w pełni wykorzystać potencjał naszej strefy samoobsługowej.

3. Czy modernizacja oddziału wpłynęła na sposób kontaktu z klientami – np. szybciej, wygodniej, bardziej indywidualnie? Zdecydowanie tak – nowa architektura oddziału diametralnie zmieniła sposób, w jaki budujemy relacje. Otwarty i funkcjonalny układ wnętrza realnie skraca dystans między doradcą a klientem i eliminuje bariery, co pozwala nam na błyskawiczne reagowanie na bieżące potrzeby. Dzięki tym zmianom zysaliśmy przestrzeń, która pozwala na prowadzenie rozmów w sprzyjającej atmosferze, gwarantując każdemu klientowi odpowiednią ilość czasu i zaangażowanie przy załatwianiu spraw bankowych.

Dni Otwarte – dobry moment na rozmowę

Od 7 do 30 września

w placówkach PKO Banku Polskiego odbywają się

Dni Otwarte. To okazja, żeby porozmawiać z doradcą o swoich potrzebach i planach oraz poznać dostępne możliwości, m.in. dotyczące pożyczki gotówkowej, karty kredytowej i ubezpieczeń, w tym aktualnych promocji i zniżek.

Masz plan, pytanie lub potrzebę?

Zacznij od rozmowy.

Od 7 do 30 września

zapraszamy do naszych placówek na Dni Otwarte.



FOKUS

• **Śląska policja.** Policjanci odnaleźli 11-latkę i 10-latkę. Chłopcy nie wrócili w sobotę do placówki opiekuńczo-wychowawczej w Bytomiu

POLITYKA

Czy za spotkanie z Karolem Nawrockim trzeba było płacić tysiące dolarów?

Tak twierdzą dziennikarze „Newsweeka” i Radia Zet. Kancelaria Prezydenta zaprzecza tym doniesieniom, mówi o „nagonce na głowę państwa, insynuacjach i półsłówkach”

oprac. Karolina Wrońska

Dziennikarze „Newsweeka” i Radia Zet dotarli do cennika, który miał obowiązywać na imprezie Polish-American Economic Summit z udziałem Karola Nawrockiego. Na poniedziałkowe wydarzenie zapraszała kancelaria prezydenta, a jego organizatorem jest Centrum Strategii Rozwojowych. W zaproszeniu fundacja przedstawiała trzy pakiety sponsorские: srebrny za 25 tys., złoty za 50 tys. oraz platynowy za 100 tys. dolarów. Pakiet Platinum gwarantował miał rozmowę jeden na jeden z Karolem Nawrockim. Każdy z czterech pakietów Gold - spotkania w kameralnym gronie, a w szerszym gronie - każdy z ośmiu pakietów Silver.

Dziennikarze opisują mechanizm zaproszenia do największych amerykańskich firm w Polsce, jakie na Economic Summit miał wysłać sekretariat prezydenckiego ministra Karola Rabendy, a w zaproszeniu było przekierowanie do organizatora, którym była prywatna fundacja, potem ta fundacja wysyłała ofertę z cennikiem.

- Przedstawiciele tych amerykańskich firm rozumieli, że jest to tak organizowane, że im więcej zapłacisz, tym większa szansa na to, że spotkasz się z prezydentem - wyjaśnia Mariusz Gierszewski, dziennikarz Radia Zet.



Prezydent Karol Nawrocki przebywa obecnie w Stanach Zjednoczonych, gdzie dziś ma się spotkać z Donaldem Trumpem

Kancelaria Prezydenta zaprzecza doniesieniom mediów

Komentując sprawę, rzecznik prezydenta Rafał Leśkiewicz podkreślił we wpisie na X, że publikacja to ciąg dalszy „nagonki na Prezydenta RP Karola Nawrockiego”. „Insynuacje, półsłówka, manipulacje. Proza politycznej rzeczywistości” - dodał.

„Nikt nie płacił za wstęp i udział w Polish-American Economic Summit w Nowym Jorku. Nie było deklaracji ze strony Kancelarii Prezydenta

warunkujących udział w Forum lub spotkanie z Prezydentem od wpłacenia środków finansowych. To absurd” - zaznaczył Leśkiewicz.

Wskazał również, że forum organizuje Centrum Strategii Rozwojowych, dodając, że jest ono takim samym wydarzeniem jak konferencje w Karpaczu czy Krynicy. „Tu też pojawiają się sponsorzy i partnerzy, podobnie jest w przypadku Polish-American Economic Summit. Lista partnerów jest publicznie znana” - zaznaczył. Dodał, że prezydent RP

nie będzie uczestniczył w panelach organizowanych przez CSR.

W sieci zawrzało

Politycy z koalicji rządzącej nie kryją oburzenia tymi informacjami.

„Prywatna fundacja organizuje wydarzenie, a w jego promocję i udział zaangażowana jest Kancelaria Prezydenta. Jednocześnie ta sama fundacja oferuje sponsorom pakiety za 25, 50 i 100 tys. dolarów. A wcześniej? ZondaCrypto była sponsorem CPAC, na którym występował Karol Nawrocki. Pytanie jest proste: czy w otoczeniu Prezydenta dostęp do niego można dziś uzyskać razem z odpowiednio dużym przelewem?” - skomentował na portalu X rzecznik rządu Adam Szlępka.

„Black Friday coraz bliżej. Czy Kancelaria Prezydenta szykuje jakieś promocje? Drugie spotkanie z prezydentem 50% taniej?” - dodał w innym wpisie.

„A mi się wydawało, że Prezydent RP to nie jest towar... Za chwilę ogłoszą promocję: trzy uściski dłoni w cenie jednego” - to przewodniczący klubu parlamentarnego Koalicji Obywatelskiej Zbigniew Konwiński.

Europoseł KO Bartosz Arłukowicz podsumował: „Spotkanie z panem prezydentem Karolem Nawrockim? Życzy pan wersję platynową czy gold? Płacą państwo gotówką? Kartą? Tokenami?”. PAP

KRÓTKO

Przestępczość

Wielka obława w stolicy

Ponad 700 funkcjonariuszy stołecznej policji w ciągu jednego dnia skontrolowało blisko 800 domów, mieszkań i hosteli. Zatrzymali 101 poszukiwanych osób oraz osiem zaginionych. Jak przekazuje w poniedziałek Komenda Stołecznej Policji, do jednodniowej akcji doszło w zeszłym tygodniu. „Efektem działań funkcjonariuszy z jednostek i wydziałów Komendy Stołecznej Policji było zatrzymanie 101 poszukiwanych osób, za którymi sądy i prokuratury wydały listy gończe i nakazy doprowadzenia. Wśród zatrzymanych było też osiem obcokrajowców” — czytamy w komunikacie.

Karolina Wrońska

Biznes

Firmy zalegają z płatnościami

Problemy z płynnością finansową sprawiają, że wiele przedsiębiorstw nie reguluje wszystkich zobowiązań według tych samych zasad. Z badania BIG InfoMonitor wynika, że 75,2 proc. firm przyznaje, iż termin zapłaty zależy od wielkości kontrahenta lub długości współpracy. Jedynie 21,4 proc. przedsiębiorstw deklaruje, że wszystkich partnerów biznesowych traktuje jednakowo. Jednocześnie 40 proc. firm przyznaje, że często lub bardzo często zwleka z płatnościami. Z kolei 39 proc. twierdzi, że robi to rzadko. Skala problemu pozostaje duża. Na koniec pierwszego półrocza 2026 r. łączne zaległości pozakredytowe i kredytowe przedsiębiorstw zbliżyły się do rekordowych 47 mld zł. To o ponad 1,7 mld zł więcej niż rok wcześniej, co oznacza wzrost o 4 proc.

Maciej Badowski

KIELCE

Agata Duda, córka byłego prezydenta, miała wypadek

Sylwia Bławat

W Szewcach, w powiecie kieleckim, na ekspresowej S7 Jaguar uderzył w bariery energochłonne. Za kierownicą siedziała córka byłego prezydenta Andrzeja Dudy.

Informację o wypadku w Szewcach, gmina Nowiny w powiecie kieleckim, służby dostały około godziny

21.20 w niedzielę 20 września. Na miejscu ustalono, że 31-letnia kobieta kierująca Jaguarem straciła panowanie nad autem i uderzyła w bariery energochłonne. O tym wypadku informowaliśmy jako pierwsi w niedzielę późnym wieczorem.

Jak ustaliło „Echo Dnia”, samochodem kierowała córka byłego prezydenta RP Andrzeja Dudy. Kobieta była trzeźwa. Została przewieziona do szpitala w Kielcach. Córka prezydenta przeszła w szpitalu badania, ale ponieważ nie odniosła poważnych obrażeń, po północy opuściła szpital.

Do kolizji na S7 doszło na pasie w stronę Warszawy.

DARŁOWO

Telefon i sprawa zniknięcia Emilii Koprowskiej

Michał Borkowski

Telefon Emilii Koprowskiej został odnaleziony. Urządzenie jest teraz w rękach policji. Śledczy sprawdzają jego wartość.

Telefon może być jednym z ważniejszych elementów w sprawie zaginięcia 37-latki. W jego pamięci mogą znajdować się wiadomości, zdjęcia,

kontakty czy informacje o lokalizacji, które pozwoliłyby ustalić, co działo się z kobietą w ostatnich godzinach przed zaginięciem.

Tyle że to iPhone, a dostęp do danych nie jest w tym przypadku taki prosty.

37-letnia Koszalinianka, żona i matka, 30 sierpnia pojechała na koncert w Darłowie. Tam w pewnym momencie oddaliła się od osób z nią przebywających i już nie wróciła. Kobieta jest szczupłą, ma włosy koloru kasztanowego lub brązowego, oczy zielone. Biuro Rutkowski wyznaczyło nagrodę w wysokości 50 tys. zł za informację, która pozwoli ustalić, gdzie przebywa.



FOT. AP/EAST NEWS

Ostrzeżenia premiera Polski Donalda Tuska w sprawie planowanych przez Rosję ataków na kraje wspierające Ukrainę powinny być poważnie brane pod uwagę

JONAS GAHR STOERE
premier Norwegii

NAUKA

Odkryto najmłodszą jak dotąd „obcą planetę” – jest 5000 razy młodsza od Ziemi

Kazimierz Sikorski

Astronomowie odkryli egzoplanetę (planetę pozasłoneczną), która powstaje w chmurze materii wokół młodej gwiazdy i liczy mniej niż milion lat.

Jest to najmłodsza planeta pozasłoneczna zaobserwowana przez badaczy; wyłoniła się z kosmicznej chmury, która uformowała się wokół młodej gwiazdy.

„Planeta-niemowlę”, nazwana Elias 2-24 b, może pomóc w zrozumieniu powstawania innych planet, w tym Ziemi.

Krąży ona wokół nowo powstałej gwiazdy oddalonej od Ziemi o 450 lat świetlnych. Jest od dwóch do czterech razy większa od Jowisza i jest w odległości od swojej gwiazdy macierzystej dwukrotnie większej niż dystans dzielący Neptuna od Słońca. Poraz pierwszy zauważono ją w 2017 roku, gdy astronomowie dostrzegli lukę i wirujący pierścień gazu i pyłu po formowaniu się gwiazdy. Ze względu na to, że obiekt dopiero się formował i był niewielki, nie można go było wówczas dostrzec.

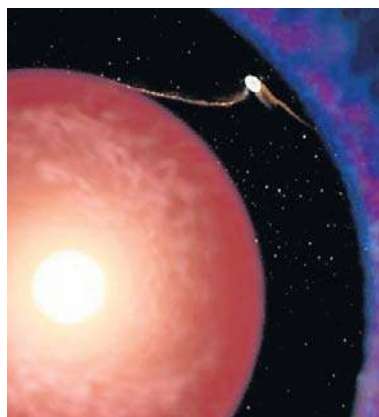
Teraz naukowcy do badań wykorzystali trzy teleskopy: Obserwatorium W.M. Kecka na Hawajach, radioteleskopu ALMA w Chile oraz teleskopu VLT należący do Europejskiego Obserwatorium Południowego, który też w Chile. Udało im się dostrzec

planetę Elias 2-24 b, potwierdzić jej istnienie i określić jej wiek. Ustalono, że ten odległy świat ma mniej niż milion lat.

„Tym, co czyni Elias 2-24 b niezwykłą, jest jej wiek” – mówiła Andrea Bernardi, autorka badania i doktorantka w Instytucie Badań Astrofizycznych (IEA).

To najmłodsza planeta, jaką dotąd wykryto; ponieważ wciąż możemy obserwować jej formowanie, które rzadko udaje się dostrzec.

Nowo odkryta egzoplaneta jest 5000 razy młodsza od Ziemi i stanowi zaledwie 0,008% wieku najstarszej znanej egzoplanety – PSR B1620-26 b, zwanej „Matuzalemem” – która uformowała się 1,1 miliarda lat po Wielkim Wybuchu.



Najmłodsza jak dotąd „obca planeta” jest 5000 razy młodsza od Ziemi

STANY ZJEDNOCZONE

Nie żyje Presley Gerber, jedyny syn Cindy Crawford i Rande’a Gerbera

Kazimierz Sikorski

Presley był synem supermodelki Cindy Crawford i biznesmena Rande’a Gerbera oraz bratem modelki i aktorki Kaii Gerber. Presley rozpoczął karierę w modelingu jako nastolatek.

Jak wynika z dokumentów biura koncernu hrabstwa Los Angeles, do których dostał magazyn „PEOPLE”, Presley zmarł w niedzielę 20 września w ośrodku odwykowym. Jako pierwszy informację tę podał serwis TMZ.

Przedstawiciel rodziny – matki Presleya, Cindy Crawford, ojca, Rande’a Gerbera, oraz siostry, Kaii Gerber – przekazał magazynowi „PEOPLE”: „Rodzina prosi o uszanowanie prywatności w tym niezwykle trudnym i bolesnym czasie”.

„Skoro sam zmagalem się z problemami ze zdrowiem psychicznym, depresją i innymi kwestiami, które się z tym wiązały, uważam, że jeśli pomogę choć jednej osobie – czy też stu osobom – wyjść z sytuacji, w której sam kiedyś tkwiłem, to właśnie to jest moim zadaniem” – mówił w podcaście Studio 22.

„[Zdrowie psychiczne] to ważna kwestia. Zajmuje ogromną część mojego życia. To praca na pełen etat, przez całą dobę, obejmująca mnóstwo aspektów” – kontynuował Presley. „Naprawdę chcę pomagać ludziom – czy to osobom z depresją, czy zmagającym się z czymkolwiek, co negatywnie wpływa na ich organizm. Może chodzić o cokolwiek; nikt tego nie ocenia”.

Presley zaczął publikować na Instagramie filmy w ramach serii „Mental Health Mondays”.

UKRAINA

Ukraina nie ma „leku” na drony o napędzie odrzutowym

Kazimierz Sikorski

Ataki Moskwy mają „wykrwawić” Ukrainę. Rosja fala mi atakuje dronami o napędzie odrzutowym, które są trudne do zniszczenia.

Nowe modele dronów Shahed osiągnęły prędkość ponad 400 km/h. Taka maszyna leci dwa razy szybciej niż wersja z silnikiem tłokowym – najgorsze dla Ukrainy jest to, że to powyżej możliwości tanich maszyn przechwytyjących.

Półowa dronów Rosji ma napęd odrzutowy

Ukraina polega na samolotach, aby zestrzeliwać starsze modele dronów, ale modele odrzutowe, które stanowią dziś połowę dronów wykorzystywanych przez Rosję, poruszają się za szybko i są bardzo trudne do zestrzelenia. Te drony są zbyt szybkie dla wielu ukraińskich pocisków przechwytyjących, a czas na reakcję po ich wykryciu jest dziesięciokrotnie krótszy niż w przypadku dronów używanych dotychczas.

Ataki tych dronów przytłaczają ukraińską obronę. Kijów musi znaleźć rozwiązanie przed nadejściem zimy.

Od czerwca częstotliwość ataków Rosji przy użyciu dronów odrzutowych wzrosła o 700 procent. Jurij Ihnat, rzecznik ukraińskich sił powietrznych, mówi, że wróg nawet nie magazynuje nowej broni: „Wróg kieruje te maszyny do walki prosto z linii produkcyjnej”.

Rosja eksploatuje dwa główne typy dronów odrzutowych. Jeden z nich, Geran, bazuje na konstrukcji irańskiego Shaheda. W początkowej fazie wojny najczęściej używaną bronią był model Geran-2,



Ukraińcy mają ogromne problemy z niszczeniem dronów o napędzie lotniczym

wyposażony w silnik śmigłowy i osiągający 160 km/h.

Odrzutowe są szybkie i przenoszą ciężkie głowice

Rosja opracowała technologię modeli Geran-3, 4 i 5 – wszystkie z napędem odrzutowym – które są szybsze i zdolne do przenoszenia cięższych głowic. Drugim typem jest Banderol. Jest bardzo skuteczny, osiąga prędkość do 600 km/h i przenosi głowicę o masie 114 kg.

Anatolij Chrapczyński, oficer rezerwy sił powietrznych Ukrainy i szef firmy zajmującej się systemami obrony powietrznej, mówi o przewagach: „Drony te funkcjonują jak tanie, masowo produkowane pociski manewrujące. Ich przewagą jest prędkość, która skraca czas reakcji obrony”.

Starsze drony z silnikami tłokowymi nie tylko lecą powoli na niskich wysokościach, ale w dodatku

ich silniki są głośne, co sprawia, że są łatwym celem i można je zestrzeliwać dronami lub ogniem z karabinów maszynowych.

Trzeba działać po kilku sekundach

Drony Shahed z silnikami tłokowymi dają 60 sekund na wykrycie i zwalczenie celu. Konstrukcja z napędem odrzutowym skraca czas reakcji do sześciu sekund. Skuteczność przechwytywania starszych Shahedów sięga 95 proc., w przypadku odrzutowych tylko 60 procent. Aby zestrzelić drony odrzutowe, Ukraina musi stosować kosztowne środki, takie jak pociski systemu Patriot.

W sytuacji gdy pociski Patriot są na wyczerpaniu, a Rosja nasila ataki rakietami balistycznymi, Kijów nie może sobie pozwolić na marnowanie cennych zasobów na zwalczanie tanich dronów.

NIEMCY

Wyborczy nokaut. Najgorszy wynik w historii chadeków

oprac. Kariolina Wrońska

Partia CDU kanclerza Niemiec Friedricha Merza nie przekroczyła w niedzielnych wyborach w Meklemburgii-Pomorza Przednim progę 5 proc., co oznacza, że po raz pierwszy w historii nie będzie w parlamencie.

Unia Chrześcijańsko-Demokratyczna (CDU) uzyskała 4,9 proc. głosów. Rezultat ten jest najgorszym w historii chadeków w wyborach w Niemczech. To także pierwszy

przypadek w historii, gdy CDU nie znajdzie się w parlamencie niemieckiego kraju związkowego.

W wyborach w Meklemburgii-Pomorzem Przednim wygrała prawicowo-populistyczna Alternatywa dla Niemiec (AfD), uzyskując 38,2 proc. głosów. Drugie miejsce zajęło socjaldemokratyczne SPD z wynikiem na poziomie 35,5 proc. W parlamencie w Schwerinie znajdzie się także Lewica (6,5 proc.) oraz Zieloni (5,7 proc.). Takie rezultaty oznaczają, że premierką niemal na pewno pozostanie Manuela Schwesig z SPD.

Kandier Merz, lider chadeków, wygrał w tym kraju związkowym na północy Niemiec nazwał „katastrofą”.

W Berlinie zwycięska Lewica uzyskała zgodnie z badaniem dla stacji ZDF 26 proc. głosów. Drugie było CDU z poparciem na poziomie 20 proc. Kolejne miejsca zajęli Zieloni (15,5 proc.), AfD (13,5 proc.), SPD (12 proc.) oraz skrajnie lewicowe BSW (5 proc.).

Niedzielne wyniki to kolejne po wyborach w Saksonii-Anhalcie z 6 września rozczarowujące dla chadeków rezultaty. PAP

GALA STOWARZYSZENIA BUDOWNICZYCH DOMÓW I MIESZKAŃ

Krakowski Deweloper Roku. Znamy zwycięzców

Złote Sokoły pofrunęły do Fracthonu, Noho Investment i Q3D Group. SBDiM uhonorowało także Bumę, EkoPark, Sobiesława Zasadę i AFI Home

Marek Długopolski

Fracthon, Noho Investment i Q3D Group – te trzy firmy zyskały tytuł Krakowskiego Dewelopera Roku. Do nich też pofrunęły prestiżowe Złote Sokoły. Podczas uroczystej gali uhonorowano również Bumę, EkoPark, Sobiesława Zasadę, a także AFI Home.

– Ostatnie dwa lata przyniosły spadek sprzedaży nowych mieszkań i wydłużenie czasu ich dostępności na rynku, co wpłynęło na pogorszenie rentowności projektów deweloperskich – podkreślił Piotr Legerski, prezes Stowarzyszenia Budowniczych Domów i Mieszkań. – Tym bardziej należy docenić jakość architektury, standard wykończenia budynków oraz różnorodność udogodnień w częściach wspólnych – elementów, które często wiążą się ze znacznymi kosztami.

Do XII już edycji konkursu o tytuł Krakowskiego Dewelopera Roku i nagrodę Złotego Sokoła, organizo-



Gala Stowarzyszenia Budowniczych Domów i Mieszkań odbyła się 18 września w Muzeum Sztuki i Techniki Japońskiej Manggha w Krakowie

wanego tradycyjnie przez Stowarzyszenie Budowniczych Domów i Mieszkań, zgłosiło się 13 firm z 18 inwestycjami. Jury oceniało budynki i zespoły mieszkaniowe, które oddano do użytku pomiędzy 1 kwietnia 2024 roku a 31 marca 2026 roku.

Kto w tym roku postanowił zawalczyć o prestiżowy tytuł?

AFI Home wystawiło do oceny zespół budynków przy ul. Tytusa

Czyżewskiego 5-5B; Buma odrestaurowaną kamienicę przy ul. Weneccja 1; Dasta Invest „Dąbską Po-ols” przy ul. Dąbskiej 21C oraz budynek przy ul. Dominikanów 28; Dom-Bud kameralny zespół „Smętą Garden” przy ul. Smętnej 1E i 1F; Dom Development zespół budynków „Osiedle Górka Narodowa” przy ul. Papierni Prądnickich 65, 67, 69 oraz „Osiedle 29 Aleja

przy ul. Prandoty 10C, a także „Apartamenty Park Matecznego” przy ul. Rydlówka 5C, 5D i 5E; EkoPark „Slow City” przy ul. Piaszczystej 31, 33, 35; Excon „Illuminę” przy ul. Erazma Jerzmanowskiego 37; Fracthon apartamenty przy ul. Warneńczyka 7 i Kalwaryjskiej 24; Inter-Bud Developer „Wings Plażę” przy ul. Karola Bunscha 23; Matexi Polska Kraków „Do Wilgi” przy ul. Do Wilgi 2 i 2A oraz „Apartamenty Portowa” przy ul. Portowej 43; Megapolis „Osiedle Ozon” etap VII przy ul. Banacha 28-34 oraz „Clou Lindego” przy ul. Lindego 5A; Noho Investment „Lindego2” przy ul. Lindego 2, a Q3D Locum „Greendustry” przy ul. Romanowicza 6B.

– W tym roku kładliśmy szczególny nacisk na aspekty miastotwórcze oraz rewitalizację istniejącej tkanki miejskiej, tak cennej dla zachowania unikalnego charakteru Krakowa – nie ukrywał Grzegorz Szmolke, przewodniczący sześciu-osobowego Sądu Konkursowego.

Sąd Konkursowy, po ocenie wniosków, wizytach studyjnych, a także rozmowach z mieszkańcami już zasiedlonych budynków, uznał, że na tytuł Krakowskiego Dewelopera Roku i nagrodę Złotego Sokoła zasłużyły w tym roku Fracthon, Noho Investment i Q3D Group.

W Muzeum Sztuki i Techniki Japońskiej Manggha uhonorowano również Bumę (Nagrodą Prezesa SBDiM), EkoPark (wyróżnieniem SBDiM), a także AFI Home.

W tym roku nagrodą SBDiM im. Jacka Michalskiego uhonorowano Sobiesława Zasadę, utytułowanego kierowcę rajdowego, ale przede wszystkim wziętego przedsiębiorcę i wizjonera.

Jacek Michalski, założyciel i twórca potęgi Bumy, był człowiekiem wyjątkowym w branży budowlanej. Po jego śmierci Stowarzyszenie Budowniczych Domów i Mieszkań, w którym zresztą brał aktywny udział, postanowiło przyznać prestiżową nagrodę jego imienia.

REKLAMA

0011574641

MIESZKANIA GOTOWE DO ODBIORU



NAWET

43 000 PLN

RABATU

NA WYBRANE MIESZKANIA

STREFA BIZNESU

DOLAR
AMERYKAŃSKI (1 USD)
3,79

EURO
(1 EUR)
4,35

FRANK
SZWAJCARSKI (1 CHF)
4,60

FUNT
SZTERLING (1 GBP)
5,07

JEN
(100 JPY)
2,41

DANE WG NBP Z DNIA 21.09.2026, G. 12:00

PRACA

W tych branżach zarobki rosną najszybciej. Firmy biją się o specjalistów

Przeciętne wynagrodzenie w sektorze przedsiębiorstw zwiększyło się o 6,8%. GUS odnotował duży wzrost pensji w branży górniczej (o 21,9%) i energetycznej (13,4%).

Agnieszka Kamińska

Z kolei Antal wskazuje, że w sektorze bankowości i ubezpieczeń przeciętne wynagrodzenie specjalistów i menedżerów wzrosło o 4% rok do roku, a w IT - jedynie o 2%. Najbardziej pożądanymi na rynku specjalistami z unikalnymi kompetencjami mogą jednak liczyć na hojniejsze podwyżki. Programiści z obszaru ERP i architekci IT zarabiają nawet ponad 30 tys. zł na B2B.

Przeciętne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw wyniosło 9509,02 zł i było wyższe o 6,8% rok do roku

Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw wyniosło w lipcu 9509,02 zł - podał GUS. A to oznacza, że było o 6,8% wyższe niż przed rokiem. Ten wynik można uznać za średni, bo np. w czerwcu tego roku wzrost rok do roku wyniósł 5,9%. Z kolei w lipcu ubiegłego roku pensje poszły w górę o 7,6%. Według metodologii GUS wysoki wzrost wynagrodzeń odnotowano w górnictwie i wydobywaniu (aż o 21,9%), co miało związek z dodatkowymi wypłatami w ramach wynagrodzeń. Bardziej niż przeciętnie w sektorze wzrosły również płace w wytwarzaniu i zaopatrywaniu w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę (o 13,4%). Wysoko na liście znalazł się też sektor gospodarowania ściekami i odpadami (wzrost pensji o 7,3%), a także handel, naprawa pojazdów samochodowych oraz informacja i komunikacja (wzrost po 7,2% - dotego sektora GUS dolicza też IT). W najmniejszym stopniu wzrosły natomiast wynagrodzenia w budownictwie (o 5,6%).

Wynagrodzenia wzrosły, ale trudno mówić o spektakularnych podwyżkach w którejś z branż Podobne wnioski płyną z analiz firm rekrutacyjnych. Ich przedstawiciele powtarzają, że choć wynagrodzenia wzrosły, to trudno mówić o spektakularnych podwyżkach w którejś z branż. Pracodawcy najczęściej stawiają na stabilizację i bardzo ostrożne prowadzenie polityki płacowej.

Z drugiej strony są skłonni do wypłaty podwyżek specjalistom z unikalnymi kompetencjami. Na przykład według badania firmy Antal (objęło ono płace ponad 3 tys. specjalistów i menedżerów i zostało przeprowadzone w drugim półroczu 2025 i w pierwszym półroczu 2026 roku) przeciętny wzrost płac wyniósł 5% (z 15 691 zł do 16 400 zł brutto).

- Wzrost średniej nie oznacza jednak jednolitego trendu. Po okresie dynamicznych wzrostów wynagrodzeń wkraczamy w fazę, w której różnice między branżami, specjalizacjami i poziomami stanowisk coraz wyraźniej się pogłębiają. O wartości eksperta decyduje już nie tylko doświadczenie czy specjalistyczna wiedza, ale przede wszystkim zdolność do przekładania jej na realną wartość dla organizacji. Sztuczna inteligencja dodatkowo przyspiesza tę zmianę, wpływając na sposób wykonywania pracy oraz znaczenie poszczególnych kompetencji - mówi Artur Skiba, prezes Antal.

Największą dynamikę w płacach widać tam, gdzie kompetencje odpowiadają na nowe potrzeby biznesu: w AI, cyberbezpieczeństwie, obszarze zarządzania danymi czy transformacji energetycznej. W sektorze bankowości i ubezpieczeń przeciętne wynagrodzenie specjalistów i menedżerów wyniosło 15 335 zł brutto miesięcznie i wzrosło o 4% rok do roku. Widelki płacowe są średnio o około 1 tys. zł miesięcznie wyższe na poziomie specjalistycznym i o 2-3 tys. zł na wyższych szczeblach menedżerskich. Z kolei w IT przeciętne wynagrodzenie specjalistów i menedżerów wyniosło 19 859 zł brutto miesięcznie (czyli o 2% więcej). Najwyższy wzrost wynagrodzeń obserwowany jest w specjalizacjach, takich jak AI developer, AI Fullstack developer, specjalista ds. cyberbezpieczeństwa, architekt danych czy DevOps. Jednocześnie automatyzacja ogranicza zapotrzebowanie na stanowiska niższego szczebla.

Programista z obszaru ERP może zarobić nawet 33,6 tys. zł netto na kontrakcie B2B No Fluff Jobs (portal z ofertami dla programistów) jeszcze bardziej szcze-



Fachowcy z unikalnymi kompetencjami są najlepiej wynagradzani na rynku

gółowo przygląda się zarobkom w IT. Według danych tej firmy, najwyższe wynagrodzenia w branży w pierwszej połowie 2026 r. oferowano programistom z obszaru ERP - mediana górnych widełek wynagrodzenia dla doświadczonych pracowników sięgnęła 33,6 tys. zł netto (+ VAT) na kontrakcie B2B. Na drugim miejscu znalazła się kategoria architektury IT - do 31,9 tys. zł netto (+ VAT) na kontrakcie B2B. Na trzeciej pozycji znalazły się specjalizacje fullstack (do 30,2 tys. zł netto + VAT na kontrakcie B2B) oraz AI (do 30,1 tys. zł netto + VAT na kontrakcie B2B).

- Choć ogólna liczba ofert pracy dla programistów rośnie, co jest świetną wiadomością dla kandydatów, to struktura tego wzrostu uległa zmianie. Mamy do czynienia z rynek dwóch prędkości: z jednej strony toczy się agresywna walka o seniorów - pracowników doświadczonych, posiadających unikalną wiedzę architektoniczną i biznesową w IT, z drugiej strony widzimy ogromną barierę wejścia dla osób na początku drogi - przyznaje Paulina Król, dyrektor ds. kadri i operacji w No Fluff Jobs.

W kolejnych miesiącach presja płacowa może być najbardziej widoczna właśnie na styku kilku obszarów: AI, danych, chmury, architektury oraz cyberbezpieczeństwa. Jednak samo posługiwanie się narzędziami AI nie będzie uzasadniało wyższej stawki. Pracodawcy szukają zwykle znajomości AI połączonej z konkretną specjalizacją - analizą danych, backendem, testowaniem lub chmurą.

Coraz częściej słychać głosy, że długofalowy rozwój sektora nie będzie możliwy bez inwestowania w juniorów. Coraz częściej pojawia się pytanie o to, kto za kilka lat zastąpi dzisiejszych seniorów i ekspertów. Organizacje, które już dziś tworzą przestrzeń do rozwoju młodych talentów, mogą w przyszłości zyskać istotną przewagę konkurencyjną - mówi Piotr Trzmiel, dyrektor ds. rozwoju biznesu w Theprotocol.it, serwisie z Grupy Pracuj.

Spójrzmy na popyt na pracowników i wynagrodzenia w innych branżach. Z potężnym deficytem pracowników boryka się m.in. sektor budowlany. Na rynku brakuje - według Barometru Zawodów - monterów instalacji budowlanych, mechaników sprzętu do robót ziemnych, dekarzy, wykończeniowców (malarzy, szpachlarzy, monterów płyt kartonowo-gipsowych czy glazurników-płytkaarzy), murarzy, zbrojarzy, instalatorów wodno-kanalizacyjnych i hydraulików. Oferty zatrudnienia dla pracowników fizycznych (wykwalifikowanych i bez kwalifikacji) stanowią 16% wszystkich ofert na Pracuj.pl. Więcej (18%) ma tylko sprzedaż.

Na rynku brakuje nawet 200 tys. kierowców ciężarówek; ich pensje nie rosną tak szybko jak popyt na nich Doświadczeni fachowcy, np. dekarze lub murarze, mogą liczyć na pensje powyżej 10 tys. zł brutto. Ale za granicą te stawki są dużo wyższe i sięgają na umowach kontraktowych nawet 20 tys. zł. Na przykład spawacz w Polsce może zarobić 6-12 tys. zł (w Danii 22 tys. zł na zleceniu - według Centralnej Bazy Ofert Pracy). Dekarze zarabiają w Polsce od płacy minimalnej do 12 tys. zł. W ofercie pracy w Holandii podano kwotę 28 tys. zł brutto na umowie-zleceniu.

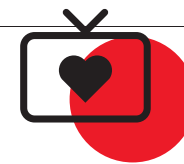
Do zawodów deficytowych od lat należą kierowcy samochodów ciężarowych. Ich wynagrodzenia w ubiegłym roku wyniosły średnio na rękę 8838 zł, a mediana zarobków osiągnęła 9 tys. zł netto - wynika z danych Truckers Life oraz Transportu i Logistyki Polskiej. Jedynie 1/3 kierowców, którzy zostali zapytani w badaniu, otrzymywała wynagrodzenie powyżej 10 tys. zł na rękę.

Do zawodów deficytowych od lat należą kierowcy samochodów ciężarowych. Ich wynagrodzenia w ubiegłym roku wyniosły średnio na rękę 8838 zł, a mediana zarobków osiągnęła 9 tys. zł netto - wynika z danych Truckers Life oraz Transportu i Logistyki Polskiej. Jedynie 1/3 kierowców, którzy zostali zapytani w badaniu, otrzymywała wynagrodzenie powyżej 10 tys. zł na rękę.

- W przypadku transportów specyficznych, takich jak np. przewóz środków chemicznych czy paliw, pensje sięgają 15-17 tys. zł netto w skali miesiąca. Na trasach krajowych standardowo wynoszą 5-8 tys. zł. W przewozach międzynarodowych wynagrodzenia rzędu 8-10 tys. zł netto miesięcznie mogą otrzymać kierowcy ciężarówek z naczepą plan-dekową - wyjaśnia Mariusz Frąc, współwłaściciel firmy transportowej MaWo Group, ekspert BCC ds. rynku transportowego.

Około 18 tys. (na 24 tys.) właścicieli warsztatów samochodowych nie może znaleźć wykwalifikowanych pracowników Tymczasem w Polsce brakuje obecnie od około 120 tys. do 150 tys. zawodowych kierowców ciężarówek i nawet 200 tys. w okresach wzmogzonego zapotrzebowania na usługi przewozowe. Przeglądając oferty pracy, nasuwa się jeszcze jeden wniosek - widać duże zapotrzebowanie na mechaników samochodowych. Stowarzyszenie Dystrybutorów i Producentów Części Motoryzacyjnych wskazuje, że nawet ok. 18 tys. (na 24 tys.) właścicieli warsztatów nie może znaleźć wykwalifikowanych pracowników. Różnice w pensjach są dość duże - zaczynają się od płacy minimalnej, a kończą na ok. 15 tys. zł brutto miesięcznie. ©

PROGRAMOWO

**G. 16:50**

Szpital św. Anny

TVN

Wiktor proponuje Kai randkę, ona jednak czuje, że powinni zwolnić tempo. Tymczasem na SOR trafia 50-latek z bólem mostkowym. Jest z nim młoda i piękna partnerka. Kaja nie wyklucza zawału, ale sprawdza dalej, gdy dochodzi do nagłego zatrzymania krążenia. Okazuje się, że partnerka pacjenta to córka wiceprezydenta miasta, której ojciec wezwał wybitnego kardiologa do nadzorowania leczenia – dr. Strzezińskiego, którego Kaja już poznała... Ponowne spotkanie z profesorem przypomina rollercoaster. Zyta jest u Tadeusza. Ojciec szykuje się na trening konny, ale... pod krawatem. Niebawem Tadeusz trafia na SOR po upadku z konia. Anna Knapik przyjmuje młodą kobietę po wypadku na rowerze. Dr Orłowska musi podjąć bardzo trudną decyzję. Kasia chce się wyprowadzić i kupić dom, ale niespodzianka sprawia, że dzieci nie chcą mieszkać na dwa domy.

**G. 9:55**

Vigil

Ale Kino+ HD

Najnowszy serial sensacyjny prosto od producentów słynnego „Bodyguarda”. Zniknięcie statku rybackiego oraz tajemnicza śmierć na pokładzie atomowego okrętu podwodnego Trident HMS Vigil stają się przyczynkiem do burzliwego śledztwa. Powszechna uwaga skierowana jest na nadkomisarz Amy Silvę. Funkcjonariuszka rozpoczyna śledztwo. Łatwo nie jest – aby dotrzeć do prawdy, kobieta musi oprzeć się politycznym naciskom.

**G. 20:50**

M jak miłość

TVP 2

Kolejne spotkanie Sowińskiego z Olkiem szybko zmienia się w prowokację i bójkę. Chodakowski jest później tak wzburzony, że zarówno wieczór, jak i większość nocy spędza w barze. Tymczasem Mariusz odkrywa, że dyrektor kliniki ma romans z Kasią. Wybuch niekontrolowanej wściekłości i zjawia się w domu rywala. Dochodzi do brutalnej przepychanki, a pięści idą w ruch! Z kolei Domańska podczas służbowego wyjazdu zdradza Marcinowi, że jej mąż jest bezpłodny. Składa również propozycję Chodakowskiemu, aby został ojcem jej dziecka! W zamian kobieta jest gotowa zapłacić fortunę: aż milion złotych... Martyna natomiast w końcu decyduje się na szczerą rozmowę z Jakubem. Wyznaje detektywowi, że jest w nim zakochana. Karski w odpowiedzi zaprasza przyjaciółkę na oficjalną randkę.

G. 20:15

NA WSPÓLNEJ

TVN

Życie Grega pchniętego nożem przez żonę jest zagrożone. Weronika bardziej martwi się o Ewelinę. W areszcie – jako jej obrońca – z przerażeniem słucha relacji Kalskiej o tym, jak Greg znowu ją pobił do krwi, a potem chciał utopić w wannie. Kobieta jest w okropnym stanie. Roztocka chce jej załatwić psychiatrę, ale Ewelina nie dba o to. Prosi tylko Weronikę, żeby zaopiekowała się jej córką... Zięba uzgadnia z Dorotą nowości w menu ich baru. Jako łasuch jest zachwycony pomysłem współpracy ze specjalistką, którą znalazła współpracownika. Elena – autorka bloga cukierniczego – uprzedza, że jest trudna w relacjach, ale potrafi robić cudowne desery. Zakrzewska przekonuje ją, by piekła dla nich... Jakiś czas później Dorota w nerwach odbiera telefon – jest bardzo dla kogoś nieprzyjemna! Bednarczuk zwierza się Dance, że mąż nie akceptuje jej fantazji i wręcz zaczyna się jej bać! Do Zimińskiej wpada Halinka, która znalazła listy Janusza. Sądzi, że zamierza się jej... oświadczyć! Nagle puka Bednarczuk, która przyszła na tajne korepetycje z Januszem. Zimińska musi improwizować – wita Teresę jako... swoją sprzątaczkę!

**G. 14:15**

Agenci NCIS

AXN

Serial o grupie agentów specjalnych, prowadzących śledztwa kryminalne w obrębie amerykańskiej marynarki wojennej i Marines. W 1. odcinku 10. sezonu prezydent USA wydaje rozkaz ścigania Harpera Dearinga, odpowiedzialnego za atak na NCIS. Ducky próbuje normalnie funkcjonować po zawale serca.

G. 20:30

Felicita

TVP 1

Klara natrafia na ślad regularnych przelewów do Giulii. Wychodzi na jaw, że udział mieli zarówno Kamil, jak i Piotr. Zośka analizuje kolejne teczkę, a każdy odnaleziony dokument coraz bardziej podważa wersję wydarzeń Kamila. Oliwka nie kryje rozczarowania postawą matki, zarzucając jej, że śledztwo pochłania ją bardziej niż relacja z własną córką.

KRZYŻÓWKA NR 146

Poziomo:

- 3) chroni głowę Bartosza Zmarzlika,
- 6) nagły wzrost gospodarczy,
- 11) pustynny miraż, fatamorgana,
- 12) muszkietier z cyklu powieściowego Dumasa,
- 13) Lipnicka lub Sokołowska,
- 14) „Gdzie jest ...”, amerykański film animowany,
- 15) łódź półwysigowa, jedyńska,
- 16) broń miotająca bełty,
- 17) ulotka propagandowa,
- 18) święty obraz w cerkwi,
- 19) kraj w Ameryce Południowej z Machu Picchu,
- 21) planeta Układu Słonecznego,
- 23) osesek leśnego ssaka,
- 26) pędzi próżniacze życie, nicpoń,
- 27) koń maści czarnej,
- 30) film krótkometrażowy w reżyserii Stevena Spielberga,
- 31) karpiowata ryba słodkowodna,
- 34) wymarły przodek konia domowego,
- 38) małpiatki z Madagaskaru,
- 39) większy od smartfona,
- 40) dramat sportowy z rolą Sylvestra Stallone,
- 41) zasiada w komisji konkursowej,
- 42) potrawa z piekarnika.

Pionowo:

- 1) silnie rozwinięty mięsień ramienia,
- 2) życie w komforcie, przepych,
- 3) wyściełany mebel z oparciem,
- 4) twardy, srebrzystobiały metal o symbolu Sm,
- 5) drapieżny kuzyn jastrzębia,
- 6) gród obronny kultury łożyciej z około 700 r. p.n.e.,

12 312 53 88

Twoja gazeta w prenumeracie z Tele Magazynem

0110990486

AUTOPROMOCJA

1		2		3		4	5		6	7		8		9		10
11						12						13				
				14					15							
16						17						18				
				19	20				21		22					
23	24		25			26					27		28		29	
30																
31		32		33							34	35		36		37
38											39					
40												41				
				42												

- 7) ... Pietuszewski, piłkarz z FC Porto,
- 8) w dzbanku Balladyny,
- 9) rodzaj małego fletu,
- 10) broń sieczna dragona,
- 20) sielankowy utwór poetycki, idylla,
- 22) nowy fragment tekstu,
- 24) dawniej elekcja króla,
- 25) oddana przez uczciwego znalazcę,
- 28) śledzi ruch samolotów,
- 29) surowiec dla kaletnika,
- 31) kompozycja Maurice’a Ravela z 1928 roku,
- 32) „... na papieża”, film Władysława Pasikowskiego,
- 33) mityczny syn nimfy Liriope lub kwiat,
- 35) potoczna nazwa grochodrzewu,
- 36) pracuje przy wyrębie,
- 37) środowisko naturalne, przyroda.

ROZWIĄZANIE NR 145

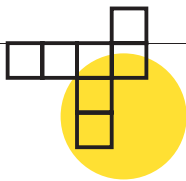
P	R	Z	E	P	I	S	K	S	Z	K	L	A	N	K	A
O	O	I	T	R	A	C	Z	R	L	W					
T	O	R	P	E	D	O	N	K	R	U	K	I	L	I	S
O	B	G	J	O	D	L	A	Z	B	A					
P	L	A	N	I	C	A	Y	P	I	A	N	I	S	T	A
I	O	K	R	Z	T	A	A	Z							
S	T	O	N	K	A	Y	R	A	D	Y	K	A	L		
W	E	P	A	S	N	I	K	I	O	A					
B	A	S	T	I	A						Z	A	S	T	A
A	T	R									E	A	K		
K	L	A	T	K	A						G	E	G	A	W
O	J	T									A	A	Y		
J	U	N	E	A	U						R	A	N	D	K
A	I	R									E	E	O		
D	I	A	K	A	D	A	M	C	Z	Y	K	K	E	P	A

KRZYŻÓWKA PANORAMICZNA

sklep z antykami	tasie-miec uzbrojony	sądowe dokumenty resztką	jednostka masy	atribut Melpomeny	przodek konia domowego podnoszone na pomoście	niewarta świeczki trunek Zagłoby	miała Asa owoce z grzywką
obstawa, konwój				wisnia z Barbadosu			
				szata kobiet w Indiach		grupa ludów afrykańskich	
typ krzyżówki				Tomasz, pisarz niemiecki	łodyga rośliny arfa do piasku	Astra lub Corsa	środek usypiający
ostrzega przed niebezpieczeństwem	roślina łąkowa	ropucha olbrzymia	lecnicze uciśnięcie ciała			Clive, brytyjski aktor	
pula w grze port nad Mozą				płyń przez Goleńców		chleb syryjski	
				błąd w tenisie	hardmider, zgiełk		
koń rasy użytkowej				żądłace owady		w parze z penatami	

Litery z pól oznaczonych kropką, czytane rzędami, utworzą rozwiązanie.

ROZWIĄZANIE: STOKROTKA



HOROSKOP

Wodnik (20.01 - 18.02)
Działaj odważnie, lecz słuchaj też innych. Horoskop dzienny mówi, że odbędziesz spokojną rozmowę.

Ryby (19.02 - 20.03)
Zaufaj intuicji i nie spiesz się z decyzjami. Horoskop na dziś wróży, że cierpliwość opłaci się podwójnie.

Baran (21.03 - 19.04)
Czeka Cię ciekawa wiadomość. Horoskop dzienny na wtorek podpowiada, by otworzyć nowe drogi.

Byk (20.04 - 20.05)
Poświęć czas bliskim. Horoskop dzienny mówi, że szczerza rozmowa oczyści atmosferę i przywróci spokój.

Bliznięta (21.05 - 21.06)
Twoja energia przyciągnie uwagę. Horoskop dzienny na dziś sugeruje zostawić miejsce na współpracę.

Rak (22.06 - 22.07)
Uporządkuj sprawę krok po kroku. Horoskop dzienny na wtorek mówi, że drobny sukces doda Ci wiary.

Lew (23.07 - 22.08)
Nie unikaj trudnej decyzji. Horoskop dzienny mówi, że równowaga wróci, gdy powiesz, czego chcesz!

Panna (23.08 - 22.09)
Zachowaj dyskrecję i obserwuj sytuację. Horoskop na dziś wróży, że ktoś pokaże Ci swoje prawdziwe intencje!

Waga (23.09 - 22.10)
Spróbuj czegoś nowego. Horoskop dzienny na wtorek mówi, że spontaniczny pomysł przyniesie korzyści.

Skorpion (23.10 - 21.11)
Skup się na jednym celu. Horoskop dzienny zapowiada, że konsekwencja da oczekiwane efekty.

Strzelec (22.11 - 21.12)
Daj szansę nietypowemu pomysłowi. Horoskop na dziś wróży, że inspirująca rozmowa zmieni Twoje plany.

Koziorożec (22.12 - 19.01)
Zwolnij tempo. Horoskop dzienny na wtorek wróży, że wieczorem znajdziesz chwilę ciszy, która doda Ci sił.

0011586318

Z głębokim żalem przyjęliśmy wiadomość,
że 17 września 2026 r. zmarł

ŚP

prof. dr hab.

Antoni Kożuch

profesor doktor habilitowany nauk ekonomicznych.

Rodzinie Zmarłego

kondolencje i wyrazy głębokiego współczucia
w imieniu Społeczności Akademickiej Uczelni

składa

*Rektor Uniwersytetu Rolniczego
im. Hugona Kołłątaja w Krakowie*

0011586318

0011586684

Drogiej Koleżance

Annie Kostrzewie

wyrazy głębokiego współczucia oraz wsparcia i otuchy
w tych trudnych chwilach z powodu śmierci

Mamy

składają

*Dyrekcja, Koleżanki i Koledzy
z Muzeum Archeologicznego w Krakowie*

0011586684

REKLAMA

0011431775

INFORMATOR MEDYCZNY

Jeżeli chcecie Państwo umieścić ogłoszenie:

Zadzwońcie: 12 688-84-40

Wysyłajcie maile:
reklama.krakow@polskapress.pl

REKLAMA

0011431595

**COR-MED**
www.cor-med.com

CENTRUM CHORÓB SERCA

PEŁNA DIAGNOSTYKA
**KONSULTACJE ORDYNATORÓW,
PROFESORÓW I DOCENTÓW**

♦ Echo serca i naczyń (Doppler kolor)
♦ EKG ♦ EKG wysiłkowe ♦ Holter ♦ Holter ciśnieniowy

Kraków, ul. Kazimierza Wielkiego 118
Rejestracja tel. (12.00 – 17.00)
012 636 44 22

DROBNE

Nieruchomości

Praca

MIESZKANIA - KUPIĘ

ZATRUDNIĘ

MIESZKANIE.LOKAL.GARAŻ.
DZIAŁKĘ tylko od właściciela kupię.
510 061 820

DO sprzedaży obwarunków przyjmę.
Tel. 696-300-005.

Handlowe

Usługi

MASZYNY URZĄDZENIA

AGD RTV FOTO

KUPIMY maszyny do obróbki metalu
i drewna. Tel.: 782-592-790.

! ANTENY ! RTV dom. 575-412-346.

Motoryzacja

INSTALACYJNE

OSOBOWE KUPIĘ

!!!HYDRAULIK 500-003-103 AWARIE

500-692-371 Kupię każdy samochód

HYDRAULICY AWARIE 730-066-539

ŁAZIENKI kompleksowo 500-003-103

0011586063

Z głębokim żalem
przyjęliśmy wiadomość o śmierci

Śp.

mgr. inż. Tadeusza Franaszka

Prezesa Honorowego
Stowarzyszenia Technicznego Odlewników Polskich,
wieloletniego Prezesa i Sekretarza Generalnego STOP,
wybitnego inżyniera odlewnika,
konstruktora i eksperta,
niezwykle zasłużonego
dla rozwoju polskiego odlewnictwa.

Rodzinie, Bliskim, Przyjaciołom

oraz całej społeczności
Stowarzyszenia Technicznego Odlewników Polskich
składamy wyrazy głębokiego współczucia
i szczerze kondolencje.

*Zarząd i Pracownicy Expo Kielce
organizatora Przemysłowej Jesieni*

0011586063

0011574372



EPITAFIUM

Kompleksowa Obsługa Pogrzebów

DYŻUR CAŁODOBOWY 12 650 97 10

 **Cmentarz RAKOWICE**
ul. Rakowicka 31a
tel. 12 411 67 58

 **Cmentarz BATOWICE**
ul. Reduta 3c
tel. 12 452 31 10

 **ul. Bochnaka 7**
tel. 12 650 97 10

 **ul. Prądnicka 41**
tel. 12 634 38 53

www.epitafium.krakow.pl

0011574372

0011574099

Lilia

zakład pogrzebowy

- kompleksowa organizacja uroczystości pogrzebowych
- rozliczenie bezgotówkowe
- całodobowy transport zmarłych
- szeroki wybór trumien i urn
- kwiaty, tabliczki, klepsydry, nekrologi
- kremacje

KRAKÓW, ul. Św. Łazarza 21, tel. 12 421 24 80
KRAKÓW, ul. Bronowicka 19, tel. 12 637 00 07
KRAKÓW, ul. Grota Roweckiego 7G, tel. 507 111 121
CMETARZ BATOWICE, ul. Powstańców 20, tel. 507 125 130
CMETARZ RAKOWICE, ul. Rakowicka 39, tel. 507 111 456

www.liliakrakow.pl

DYŻUR CAŁODOBOWY 507 111 211

0011574099

REKLAMA

0011574728

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU

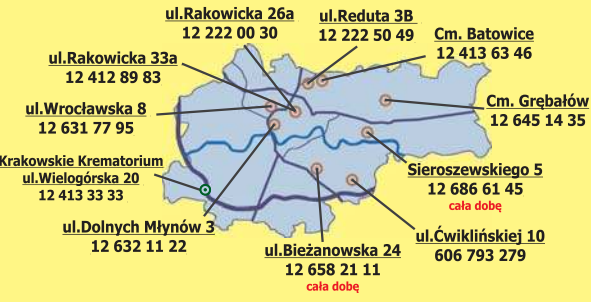


CAŁĄ DOBĘ
12 411 11 11
12 658 21 11

również w
Niedziele i Święta

www.karawan.pl

Kompleksowe Usługi Pogrzebowe



ul. Rakowicka 26a 12 222 00 30
ul. Reduta 3B 12 222 50 49
Cm. Batowice 12 413 63 46
ul. Rakowicka 33a 12 412 89 83
Cm. Grębałów 12 645 14 35
ul. Wrocławska 8 12 631 77 95
Krakowskie Krematorium ul. Wielogórska 20 12 413 33 33
Cm. Sieroszewskiego 5 12 686 61 45
ul. Dolnych Młynów 3 12 632 11 22
ul. Bieżanowska 24 12 658 21 11
ul. Ćwiklińskiej 10 606 793 279

AUTOREKLAMA



Wspomnienia. Te najważniejsze...

Wspomnij bliskich. Zapal im świeczkę. Sprawdź na
nekrologi.net i dziennikpolski24.pl/nekrologi

AUTOREKLAMA

Nekrologi

zamówisz tutaj:
Kraków, ul. Zabłocie 43A,
tel. 12 6 888 444, 508 26 26 84
reklama.krakow@polskapress.pl

PIŁKA NOŻNA

Pierwsze problemy Jana Urbana na zgrupowaniu kadry

Jakub Jabłoński

Piłkarze reprezentacji Polski w poniedziałek rozpoczęli ponad dwutygodniowe zgrupowanie, obejmujące cztery mecze Ligi Narodów. Selekcjoner Jan Urban już pierwszego dnia musiał jednak zareagować na trzy kontuzje i dowołał... dwóch piłkarzy, w tym debiutanta, który przygotowywał się do gry w młodzieżowej kadrze.

Jeszcze nie rozpoczęło się zgrupowanie, a trener Urban już miał pierwsze duże problemy. Kontuzji doznali nagle bramkarz Kamil Grabara, który podczas sobotniego treningu Juventusu zerwał więzadło w kolanie, a także napastnik Kasimpasy Adrian Benedyczak i skrzydłowy Sturm Graz Filip Rózga.

Wszyscy zostają w klubach, gdzie będą przechodzili proces rekonwalescencji pod opieką sztabów medycznych. Selekcjoner zdecydował się w ich miejsce dowołać jedynie dwóch piłkarzy.

Mowa o 19-letnim ofensywnym pomocniku Zagłębia Lubin Marcelu Regule, a także z Widzewa Bartłomieju Drągowskim, który raczej będzie rywalizował z Mateuszem Kochalskim o miano drugiego bramkarza.

Jedynką wobec absencji Grabary powinien zostać zbierający świetne recenzje w Arabii Saudyjskiej Marcin Bułka. Gólkiper został wyróżniony za ostatni miesiąc tytułem najlepszego bramkarza ligi.

Biało-Czerwoni w drugiej dywizji Ligi Narodów zagrają kolejno: z Bośnią i Hercegowiną już w piątek 25 września w Warszawie, trzy dni później ze Szwecją w Sztokholmie



Robert Lewandowski pojawi się na zgrupowaniu kadry, jutro wraz z trenerem ma wystąpić na konferencji prasowej

(Solna), 2 października – ponownie na PGE Narodowym – z Rumunią, a po kolejnych trzech dniach czeka ich rewanż na wyjeździe z Bośnią w Zenicy. Wszystkie mecze o godz. 20.45.

Zgrupowanie zacznie się tradycyjnie w warszawskim hotelu Double Tree by Hilton. Piłkarze zebrali się w poniedziałek do godz. 18, a pierwszy trening odbędzie się dzień później na boisku KS ZWAR, które na kolejnych zgrupowaniach również ma służyć reprezentacji.

– Problem z boiskiem dla kadry był od lat. Od roku rozmawiamy w sztabie szkoleniowym i z prezesem (Cezarym Kuleszą), żeby to ułatwić drużynie. Mogę potwierdzić, że we wtorek i środę będziemy trenować na boisku ZWAR. To duże ułatwienie, bo nie musimy jeździć po całej Warszawie i okolicach. Do Legia Training Center w Książenicach jest 40 minut autokarem,

a tu mamy znacznie bliżej. To boisko będzie do naszej wyłącznej dyspozycji, podobnie w przyszłości – tłumaczył dyrektor techniczny reprezentacji Polski Adrian Mierzejewski.

Pierwszą konferencję prasową z udziałem kapitana kadry Roberta Lewandowskiego zaplanowano na wtorek od godz. 14.30.

Na czwartek podopieczni Urbana mają zaplanowany trening już na PGE Narodowym, a dzień po pierwszym meczu z Bośniakami, czyli w sobotę, udadzą się do Sztokholmu. Kadra Jana Urbana będzie przebywać jednak nie tylko w tych miejscach.

Po meczu ze Szwecją Biało-Czerwoni przylecą w nocy do Modlina, skąd pojadą do Sochocina.

W niewielkiej miejscowości koło Płońska spędzą następne trzy dni. Tam również będą trenować, z dala od miejskiego zgiełku. ©©

I LIGA PIŁKARSKA

Mecz przyjaźni w Tychach przyniósł przyjazny wynik. Sandecja na 7. miejscu

Marcin Wójtowicz

GKS Tychy zremisował 0:0 z Sandecją Nowy Sącz na zakończenie 9. kolejki.

To był mecz przyjaźni jeśli chodzi o kibiców. Przyjaźń była jednak tylko na trybunach, bo na boisku zaś dominowała walka. Bohaterami spotkania okazali się obaj bramkarze – Karol Szymkowiak i Kacper Myszkowski, którzy swoimi interwencjami nie dopuścili do straty goli.

Pierwsza połowa to przez 40 min przewaga i dominacja gospodarzy. Stwarzali wiele okazji, ale dobrze zorganizowana w defensywie Sandecja nie pozwoliła gospodarzom na zdobycie gola. W kilku przypadkach szczęście było po stronie gości. Paradoksalnie jednak, groźniejsze okazje na pokonanie bramkarza miała Sandecja, która pod koniec pierwszej połowy zaczęła minimalnie przeważać na placu gry.

Zacznijmy jednak od początku. W 3 min Olkowski dośrodkował z prawej strony, ale sytuacja zakończyła się tylko rzutem różnym. W 10 min ponownie Olkowski dośrodkował z prawej strony, ale Kądzior trafił nieczysto w piłkę.

Po chwili Adam Brenkus uderzył prosto w mur. W 18 min Marko Kolar po serii błędów w obronie Tyszan oddał strzał z narożnika pola karnego, ale Myszkowski obronił. W 33 min aktywny Kądzior strzelił z daleka w sposób niesygnalizowany, ale Karol Szymkowiak odbił piłkę na róg.

W 43 min Sandecja przeprowadziła dwie akcje, które powinny zakończyć się bramką. Po faulu Hoyo-Kowalskiego na Kielisiu, Holan zagrał z wolnego w pole karne, Mateusz Płocica uderzył precyzyjnie głową i tylko refleksowi i intuicji Myszkowskiego gospodarze zawdzięczali czyste konto.

Po chwili Kielis z dwóch metrów sięgnął piłkę głową, ale strzelił nad bramką. Tyszanie odpowiedzieli na te akcje w doliczonym czasie gry, kiedy po strzale Kądziora piłka odbiła się od dobrze ustawionego Pleśnierowicza i opuszczała plac gry.

Druga połowa miała podobny przebieg, z tym, że dominacja Tyszan trwała krócej. W 50 min Hoyo-Kowalski po zagranii Pawła Olkowskiego oddał strzał z trzech metrów, ale Szymkowiak kapitalnie obronił. W 57 min Eryk Kosiński dośrodkował spod linii bocznej, ale Maciej Żurawski uderzył nad poprzeczką.

W 61 min Kamil Ogorzały wypatrzył na polu karnym Żurawskiego, ten zamiast przyjąć piłkę, uderzył ją od razu głową, czym ułatwił gólkiperowi interwencję. Z kolei na kwadrans przed końcem meczu Józef Chorośiński w dogodnej okazji strzelił nad poprzeczką.

W 83 min Łukasz Gerstenstein z wolnego uderzył mocno i precyzyjnie, ale gólkiper świetnie interweniował i wybił piłkę nad poprzeczkę. W 85 min po dośrodkowaniu z rzutu różnego Tomasz Kołbon świetnie uderzył, ale jeszcze lepszą interwencją popisał się Myszkowski. Jeszcze w doliczonym czasie gry Roman Goku po szybkiej kontrze w polu karnym miał piłkę meczową, ale zastanawiał się zbyt długo jak skończyć akcję i nic z tego nie wyszło.

GKSTYCHY - SANDECJA NOWY SĄCZ 0:0

Tychy: Myszkowski - Olkowski, Łasiccki (80 Eskinja), Horvat, Hoyo-Kowalski - Chorośiński, Trąbka, Brgala, Kądzior - Niemann (60 Gębala), Lewandowski (80 Plichta).

Sandecja: Szymkowiak - Pleśnierowicz, Słaby, Ogorzały, Gerstenstein - Holan (81 Kołbon), Brenkus (28 Żurawski), Kosiński (65 Kawała), Płocica - Kielis (65 Goku), Kolar (81 Divis).

Sędziował: Karol Wójcik (Siedlce). ©©

SKOKI NARCIARSKIE

Anna Twardosz z dubletem w Râșnovie. Polka zdobyła rumuński Siedmiogród

Paweł Wiśniewski

Brawo, brawo, brawo. Nasza Anna Twardosz dwukrotnie okazała się bezkonkurencyjna w zawodach Letniej Grand Prix pań w skokach narciarskich.

Dla Polki to pierwsze zwycięstwa w karierze – w sumie po raz czwarty stanęła na podium imprezy tej rangi. Wszystkie miejsca w czoło-

wej „trójce” zanotowała właśnie na kompleksie „Trambulina Valea Cărbunării” usytuowanym w rumuńskim Siedmiogrodzie – przed rokiem była dwukrotnie trzecia, a teraz dwukrotnie triumfowała.

W klasyfikacji generalnej Letniego Grand Prix pań prowadzi Słowenka Ema Klinec (345 punktów) przed Yuki Ito z Japonii (278). Dzięki dwóm wygrany Anna Twardosz (274) awansowała na 3. miejsce.

W zmaganiach panów Paweł Wąsek raz był drugi (za Amerykaninem Jasonem Colby), cały cykl LGP wygrał Japończyk Naoki Nakamura.

Ostatnią rundę Letniego Grand Prix skokach narciarskich zaplanowano na 24-25 października br. w niemieckim Klingenthal, na „Vogtland Arena”, gdzie odbędą się indywidualne konkursy kobiet i mężczyzn na dużej skoczni oraz zmagania drużyn mieszanych. ©©



Anna Twardosz pochodzi z bardzo wysportowanej rodziny. Ma dwie siostry i trzech braci i niemal wszyscy uprawiali kiedyś jakiś sport

SPORT

• **Podczas przerwy** Wisła zagra z Dalinem w Myślenicach (26.09 o 14.30), Cracovia z Bruk-Betem, a Wieczysta z Puszczą

ROZMOWA

Oskar Wójcik po debiucie w Werderze Brema: Nie taki diabeł straszny

Jacek Żukowski

To historia jak z bajki. Jeszcze 16 miesięcy temu grał w IV lidze, w meczu Cracovii II z rezerwą Wieczystej. A teraz zadebiutował w Bundeslidze, w wygranym przez Werder Brema meczu z Augsburgiem 3:2. Mowa o byłym obrońcy „Pasów” Oskarze Wójciku.

Do czwartej kolejki Bundesligi musiał pan czekać na debiut i stało się!

Tak, na debiut czekałem, bo miałem uraz, który wykluczył mnie na trzy tygodnie, ale już wszystko jest w porządku. Trener powiedział mi, że bym był gotowy. I mój pierwszy mecz w lidze w Werderze stał się faktem!

Czyli był pan nastawiony psychicznie na grę?

Zawsze trzeba być gotowym. Jak jesteś na ławce, to musisz zawsze się spodziewać, że możesz wejść i wykorzystać tę szansę, bo nie wiesz, kiedy ona nadejdzie.

Niecierpliwił się pan? To była czwarta ligowa kolejka.

A nowy zawodnik chciałby pewnie jak najszybciej wejść do tej drużyny.

Oczywiście, że się niecierpliwiłem, bo każdy chce grać, nikt nie chce siedzieć na ławce, ale podchodziłem do tego w taki sposób, że wiedziałem, że miałem ten uraz, ale muszę być w stu procentach gotowy, żeby wejść i wtedy udowodnić swoją wartość, a nie wchodzić i grać na osiemdziesiąt procent. Miałem naderwanie mięśnia łydki podczas sparingu. Było to w okresie przygotowawczym, więc wypadł mi jeden sparing i mecz Pucharu Niemiec oraz mecze ligowe.

Jak wygląda to zderzenie z Bundesligą? Na pewno, jeszcze będąc w Polsce, oglądał pan mecze. Diabeł chyba nie taki straszny?

Tak jak pan mówi, nie taki diabeł straszny. Gdy pojawiła się kwestia tego transferu, wiedziałem, że jestem gotowy. Niczego się nie bałem, przychodziłem z myślą, że będę grał



Oskar Wójcik wypromował się w Cracovii i zasłużył na transfer do Werderu Brema

i będę podstawowym zawodnikiem, więc cały czas na to czekam i niczego się nie boję, bo wiem, że jestem gotowy na to, by sobie na spokojnie poradzić.

Jak się pan w ogóle zadomowił w Werderze? Boto duży przeskok dla zawodnika z ligi polskiej. Jak pan się odnajduje w nowym środowisku?

Było troszkę łatwiej, bo są tu Dawid Kownacki i Dariusz Stalmach. Mamy swoją grupkę, w której się trzymamy, więc to na pewno ułatwia życie. Jeśli chodzi o treningi, to poziom jest wyższy, większa intensywność, ale można się dostosować i jest wszystko w porządku.

No właśnie, jakie są największe różnice w treningach w Polsce i Niemczech?

Myślę, że chodzi właśnie o tę intensywność. Masz lepszych piłkarzy, więc umiejętności są wysokie, więc co za tym idzie musisz szybciej myśleć, wszystko szybciej robić. To jest najcięższe.

Pamiętam, jak pana starszy kolega Mateusz Klich w 2011 roku odchodził do Bundesligi do Wolfsburga. Trafił na trenera Felixa Magatha. Szkole-

niowca z żelazną ręką i to go trochę zniszczyło. Rozmawiał pan z Mateuszem przed wyjazdem do Niemiec?

Tak, pogadaliśmy, ale to już są inne czasy. Mateusz musiał biegać po schodach czy po lesie, musiał robić ileś tam kilometrów na rowerze, jak miał kontuzję. Teraz jest inaczej.

Jak wygląda baza treningowa Werderu, można ją jakoś porównać z Rączęm?

Wszystko jest w okolicach stadionu, wszystkie boiska. Ciężko to porównać, bo tych boisk nawet nie wiem ile jest, nie liczyłem... Mieszkam w Bremie, mam dziesięć minut na stadion. Tu jest wszystko, przebierasz się cały czas w tej samej szatni. Na początku było ciężko, bo stadion jest bardzo duży, tujemy posiłki. Przez pierwszy tydzień to - idąc na posiłek - parę razy się zgubiłem. Wszystko jest na najwyższym poziomie, więc jest super.

Jak u pana z językiem niemieckim? Wiedząc, że wyjedzie pan do Werderu zaczął pan naukę języka czy znał go pan wcześniej?

Języka nie znałem, bo wcześniej nie uczyłem się niemieckiego. Lekcje zacząłem, jak już wiedziałem, że

jest coś bliżej. I teraz uczę się cały czas.

A w szatni obowiązującym jest język niemiecki, czy angielski?

Po angielsku wszyscy rozmawiają, no ale wiadomo, że więcej używają języka niemieckiego, więc fajnie byłoby go umieć, ale jeżeli mówisz po angielsku, to nie ma problemu.

Jakie są cele Werderu na ten sezon?

Tamten sezon był ciężki. Werder walczył do ostatniej kolejki, bo wszystko mogło się wydarzyć. Myślę, że teraz cel jest na pewno taki, by nie grać o ostatnie miejsca. Celujemy bardziej w środek tabeli.

A może i puchary przy do- brych wiatrach?

Nigdy nie wiadomo. Dobrze zaczęliśmy, było zwycięstwo z RB Lipsk i teraz „wyciągnięty” wynik z 0:2 do 3:2. Pierwszy mecz nie był po naszej myśli (1:4 z Freiburgiem - przyp.), ale na razie jest w porządku i chcemy to kontynuować. A co przyniesie los? Nigdy tego nie wiesz.

Jak by pan porównał poziom Bundesligi i Ekstraklasy?

Ciężko mi dokładnie powiedzieć, bo na razie to zagrałem 15 minut w Bundeslidze. Umiejętności piłkarzy są wyższe, intensywność też, ale nie jest tak, że to jest jakaś ogromna różnica, że idziesz z Ekstraklasy do Niemiec i sobie nie dajesz rady. Treningi są bardzo ciężkie, ale nie jest tak, że umierasz. Kolosalnej różnicy nie ma.

A z czym miał pan największy kłopot?

Może nie kłopot, tylko po prostu to coś innego dla mnie. W Polsce masz przygotowania cztery tygodnie i zaczynasz ligę, a tutaj jest siedem tygodni. Jest większa objętość treningowa i to się kumuluje. A myślę, że największy kłopot miałem, by wrócić po kontuzji. Pierwsze treningi po niej były bardzo wymagające i w sumie dopiero teraz złapałem rytm.

Trener Urban w piątek ogłosił kadrę na mecze Ligi Narodów. Pan wiedział, że nie dostanie go z racji tej kontuzji? Ktoś się kontaktował z panem ze sztabu kadry?

Kontaktu nie było, ale rozumiem, że jak nie grasz w klubie, to nie jedziesz na kadrę, więc nie spodziewałem się, że dostanę powołanie.

Jeszcze słówko o Cracovii, bo na pewno pan się od niej nie odciął. Ogląda pan mecze „Pasów”?

Oglądam, z chłopakami też rozmawiam, więc jestem na bieżąco.

I co, są większe nerwy niż wtedy, kiedy pan grał?

Niefajnie się ogląda, jak chłopaki przegrywają, ale taki jest sport. Wiadomo, że mają umiejętności i zaraz wrócą na zwycięską ścieżkę.

Chyba jest trochę pecha...

Pecha na pewno trochę jest. Wiadomo, że po drodze był nieprzyjemny mecz ze Zniczem w Pucharze Polski, przegrany w karnych, więc skumulowało się to jakoś. Teraz jest idealna pora, żeby ochłonąć i zacząć wszystko od nowa. Mam nadzieję, że Cracovia zacznie wygrywać, liczę na to i kibicuję mocno. ©©